কুর্মালি শব্দ কোষ

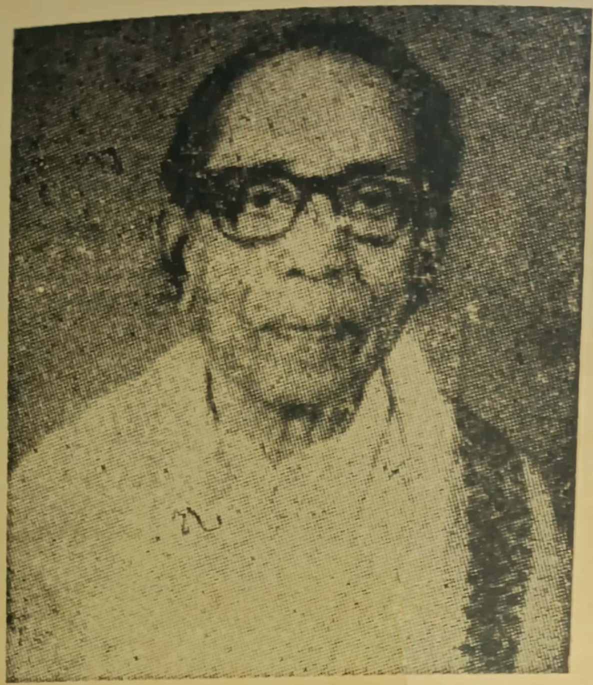
KURMALI DICTIONARY

(KURMALI—ANGLO–BANGLO– HINDI)

"আপন ভাষায় ব্যাপক ভাবে
শিক্ষার গোড়াপত্তন করবার
আগ্রহ স্বভাবতই সমাজের
মনে কাজ করে, এটাই সুস্থ
চিত্তের লক্ষণ"

—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

শ্রীখুদিরাম মাহাত



Other books of Author

1. *Kurmali Bhasatatwa* — Rs 4 00
2 *Kurmali Bhakhik Itihas, Rup, Chis....* — Rs 10·00
3. *History of Kurmali Literature ..* — Rs. 10·00

Available –

Purulia Pustak Mandir
Chaibassa Road,
Purulia—723101

Printed at—

Sri Maa Printers
Upper Nadiha
Purulia—723102

Price Rs.—8·00 only

कुर्मालि शब्दकोष

(Kurmali Dictionery)

Mother's tongue is as good as mother's milk

—**Tagore**

Author

Sri Kshudiram Mahato

B. A. B. L. (Advocate)

PURULIA—723102

Each Race and/or Tribe has its own Language.

Author

"Centre wanted the development of all languages, not only of those listed in the VIIIth Schedule but of other small languages and even Tribal dilects"

—**Mrs. Gandhi** (10-1-81 Radurai)

Two member delegation of World Federation of teachers' Union-delegation Comprises Mr. Deniel Returean and Mr. Radolf Tegtmeyer. "Among others they supported the imparting of Education at the Primary level in the Pupil's mother tongue. The introduction lessons in the mother tongue at the primary level was scientific and in accordance with UNFSCO'S recommendation,—they said—Statesman 10-9-1983"

PREEACE

The creation of Department of Tribal and Regional Languages by Ranchi University (Bihar) and the inclusion of 'Kurmali' as one of those languages, requires Books of Kurmali—grammer, Historical development of Kurmali, its Vocabulary, prose, poetry, drama, writings etc, other wise the object of the University will be a farce and the people speaking this language will be deprived of their mother-tongue. I have already written books "Kurmali Bhasa Tatwa," "Kurmali Bhakhik Itihas, Rup, Chis" and Published. It is reported that University Grants Commission has granted money for such and similar Publications.

Now, it is of utmost need for a book of Kurmali vocabulary. So I decided to begin with this tedious task to write a **'Kurmali Dictionary';**

In writing this book. I have always kept in mind that it will be used by non-Kurmali speaking persons and students, even of other parts of the Country and abroad. Thus I have incorporated the expression of the words in English Alphabets and have also given Similar or Same words used in 'Kharia' and 'Ho' languages where ever possible. Kurmali speaking students will also find it useful to improve their Knowledge in English.

Kurmali is a lingua-franka of Chotonagpur or broadly speaking, of Jharkhand, It is most ancient and mother of other dialectical languages Known as Nagpuria, Golwary, Sadani (Sadri), Panch Pargania, Sikhria, Mathuary, Chhattisgari Habli (of Bastar district), Bagheli (of Rewa

district). I opine that it has helped much in developing Hindi, Bengali etc. or Prakrit (as was called in remote days).

I wish to express my gratitude also to Father Edgar Blain S.|V. D. as his book 'English—Sardy dictionary' helped me much to Compile my 'Kurmali Shabdakos' book

This book contains about 2200 Kurmali words. similar 'Ho' and 'Kharia' words are about 98 and 187 respectively.

I have also given 800 English words or Phrases with appropriate Kurmali words and English Knowing people will find the book more useful.

31-5-1983 **Sri Kshudiram Mahata**

Publishd Price Rs. 5/—

Author's other book for publication :—

भारते दास प्रथा (Slavery In India, in Bengali)

Kurmis of Jharkhand (in English)

ABBREVIATIONS

n —Noun
Pro.—Pronoun
adj.—adjective
adv.- adverb
v.—Verb
v. tr.—Verb transitive
v. intr, Verb intransitive
pre.—Preposition
conj.—Conjunction
Inter—Interjection
m.– masculine
f. feninine
n. com.—noun compound
S.—Singular
pl.—Plural
kh Kharia Language
ho - Ho Language
eq.—equivalent word

Readers should know the following in reading this book.

i) In Roman Script the sign—over vowel indicates long vowel and sign′ small stroke Standing up Slightly Slanting to the right after Devnagri script makes the vowel long eg.—

Roman	Devnagri
hō	हो′
bā	बा′
apē	अपे′
jō	जो′
bā si	बा′सि
chā	चा′

ball-like portions on hearth's surface.

अतना ātna' অত্না adj. that much

अतेक ātek অতেক adv so much

अथिइ āthie অথিই adv. with that much

अथरि āthri অথ্রি adv. prostrating tired body—v. अथरा, अथरलि f.

अदा āda' অদা adj. damp, moist.

अधन ādhān অধন n. water for boiling rice

अना āna' অনা v. to hear hiding

अन्द ānda অন্দ্ n. rope made of hide to fasten yoke with plough pole

अनदा āndha' অনঢ্া v. to lie down ˉ, adv. अनदि, —adj. अनदल

अपसठ apasatha অপসঠ n. insultation

अरा āra' অরা pro. they,—poss अराक

अखरा ākhra' অখ্রা pro. they, poss. अखराक

अरे' āre অরে said while addressing a junior

असठा āsātha' অসঠা n. impertinence,— adj. असठाक (काम)

असकत āskāt অসকৎ n. tiredness adj. असकतेक (काम) tiredsome (work)

असन āsān অসন pro. that —adj. असन काम, adv. that sort of (doing)

असेइ āseyi অসেই adv. without price. eq. मफते

अंयं aya pro. he, s.—plu अरहा अखरा they

अड़ना āṛna' অড়না n. cloth to cover (body),—adj. अड़ेक

असरा āsra' অস্রা to keep paddy for husking near 'Dhenki' to use 1stly new eartheu pot for kitchen

असार āsa'r অসার n. breadth, —Ho, ओसार

अड़न-पिंधन aṛ an-pindhan অড়ন-পিন্ধন n. clothings

असान ās ān অসান adj senseless

अस्ताद āsta'd অস্তাদ n. expert

असुबिस्ता āsubista' অসুবিস্তা n. inconvenience

अलग āl āg অলগ n. separate
– v. अलग केरा to separate

अज्जन ājj ān অজ্জন n. income
—adj. अज्जेक (खेमता)

अहरे āh āre অহরে exclamatory word while missing train or bus

अहेलेइ āhelei অহেলেই adv. according by,— अहेलेइके taking that

अघन āgh ān অঘন n. month of Agrahayan

अजिन्ना ājinna' অজিন্না n. indigestation

अजटा āj ṭa' অজটা v. pushdown (by animal while running)

अभार ābha'r অভার adj. unable

अगनति āg ānti অগন্তি adj. in numberable

अलबत् ālb āt অলবৎ adj true. eq. सहि (बात)

अचिन्हाप āchinha'p অচিন্হাপ adj unkuown, unacquainted

अनठेकान āntheka'n অনঠেকান vagve

२

आंक a nk আঁক n. smallgatc of wood

आकन्द akand আকন্দ n a knid of shrub

आकता aktā আকতা v. to be impatient

आकुत akut আকুৎ n. impatiently hastyness (for some work)

आंकाड़ a nkaṛ আঁকাড় n. armfold v. आंकड़ा, adv. आंकड़ि, —noun com. आंकड़ा-अंकड़ि

अंईख an kh আঁখ n eye

आखड़ा a'khṛ a' আখড়া n. central place in village for meetings or festival, Ho—आकड़ा

आकन्द a'k ānd আকন্দ n, a kind of shrub, kh अकवन

अंखां a'n khn a' আঁখাঁ v. to draw pictures, Ho—अंका

आइग a'ig আইগ n fire

आगा'हड़ a'gair̤ আগ্যাড় n. unbalanced over-weight on fore side of cart

आगु a'goo আগু adv. first (in going)

आगुड़ a'goor̤ আগুড় n. a mono plank door shutter made of wooden frame with baboo pieces

आगाड़ि a'ga'r̤ i আগাড়ি adv. before hand, eq. आगुइ

आगलि a'gli আগলি n. front waman in row (while going or dancing.

आग-दहलि a'g-d ah ali আগ-দগলি n. front woman in dance

अ'ागुर a'n gur আঙ্গুর n. finger

आगला a'gla' আগলা v. to lift

आगुक a'guk আগুক adj. previous

अ'ागास a'n ga's আঙ্গাস n heart

अ'ागा a'n ga' আঙ্গা n. blouse, kh – अ'ागा

आगुकर a'gukā r আগুকর, adj. past.

आगुयाएक a'gua'ek আগুয়ায়েক v. over-take

आगबाड़ा a'gba'r̤ a' আগবাড়া adv. firstly

आगाम केहा a'ga'm keha' আগাম কেহা v. fore tell

अ'ागुर-फुटा an gur futa আঙুরফুটা v. snag

आघा a'gha' আঘা v. eating full of stomack,—odj. आघाल

अंाच a'n ch আঁচ n. burning of fire, kh—अंाच

आचका a'chka' আচ্‌কা adv. abruptly, all on a suddenly

अंाचड़ा a' nch r̤a আঁচ্‌ড়া v. to comb heir)

अंाचरा a'n chra' আঁচরা n. end portion of sari or dhoti to teke something, kh – अंाचरा

अंाचार a'n char আঁচার n. kh—अंाचार

अं।जा a' nja' আঁজা v. to prepare black eye-paint

आजु a'ju আজু n, to day

अ'ाट a' n ṭ আঁট adv. very tight adj. अ'ाटेक (काम) hard (work) —v. अ'ाटा

अंटातेक a'n ṭ a'tek আঁটাতেক্ v. Intr. contain

आँटाय पारेक a'n ṭ ay ā pa'rek আটাঁয় পারেক v. over come, over take

आँठि a'n ṭ hi আঁঠি n. seed (of mango)

आँत a'n t আঁত n. small intestine

आथाओ a'tha'o adj. deep (water)

आदत a'dā t আদৎ n. habit—v. accustom

आध बेसियाम a'dh-besium আধ বেসিয়াম n. about 8 A. M.

आधारात a'dha'ra't আধারাত midnight

आध-कपालि a'dh-k āpa'li আধ কপালি n. pain in half portion of fare head

आनठाय a'nṭ hayā আনঠায় adv. without reason, indefinitely

आन्धार a'n dha'r আঁধার n. dark adj. আন্ধারি

आपुष a'pus আপুষ n relative

आपन a'p ān আপন pro. oneself

आपने a'pne আপনে adv. autometicaly

आप'न a'p ān আপন adj. own (work)

आपन-आपन a'p ān-a'p ān adj. each one's own

आपार a'pa'r আপার adj. insurmountable

आनाड़ि a'na'ṛ i আনাড়ি n. unknown to this place,—also adj. আনাড়ি লক unknown person

आनागना a'na'g āna' আনাগনা n. coming and going

आफर a'ph ār আফর্ n. paddy seedlings

आबट a'b āṭ আবট্ adj. not yet yoked

आभास a'bha's আভাস n. hint

आभा a'bha' আভা n. reflection of light

आमदानि a'mda'ni আমদানি n. income

आरसि a'rsi আরসি n. mirror

आरुया a'rua' আরুয়া adj. unboiled (rice from paddy)

इड़कि Irdki ইড়্কি running

ʏ

उ u উ Pro. he

उकान uka'n উকান n. out-let for excess water of paddy khet

उकिल ukil উকিল n. lawyer

उखल ukh al উখল n. a small wood used by hand to husk paddy etc

उगरा ugra' উগ্‌রা v. to vomit n. उगार

उखड़ा ukhṛ a' উখ্‌ড়া v. pull out (pole from earth)

उघरा ughra' উঘরা v. to unveil, expose, eq. उमरा, —kh उमरेना

उछला uchhla' উছ্‌লা v. over-flow

उच्छाल uchchha'l উচ্ছাল n. vomiting

उजु uju উজু n. straight. eq. सझा

उजा uja' উজা adj. straight. eq. उजाल

उजान uja'n উজান, n straight way, space to drain out water from tank or field

उजर ujra উজ্‌র bright eq. उजरा

उजड़ा ujṛ a' উজড়া v. pull down (thatching roof), kh—उजड़ेना, उजड़ायना

उचरा uchra' উচ্‌রা v. to begin

उजबुक ujbuk উজবুক adj. fool

उझरा ujhra' উঝরা v. pour out eq. उझला

उट्कन् uṭ kan উট্‌কন্ n. stick for stirring fire, kh- utkena'

उटका uṭ ka' উট্‌কা v stir out something from within other things

उसे use উসে pro. by him

उदास uda's উদাস adj. dejected

उड़िस uṛ is উড়িস্ n. bug

उला ula' উলা n. hollow round-ring fixed on both side of cart wheel

उलहा ulha' উল্‌হা v. to heat and stir rice mixed with salt and slight water in a

hot cauldrawn for pre paring to fry for 'murhi'

उलटि केरा ult i kera' উলটিকেরা v. to reverse, eq· उलटाया

उन्धी undhi উন্ধি n. system of preparing special cake from powdered rice by vapour during 'Makar festival

उंधियाएक un dhia'ek উন্ধিয়াএক v. to evaporate, – n· उंध (vapour)

उबछा ubchha' উবছা v. to take out boiled rice from boiled pot, scoop out

उबजा ubja' উবজা v. grow or cultivate rice, wheat etc, or to prduce

उपला upla' উপলা v. to float

उपास upa's উপাস n. fast

उपरे upre উপরে pre. above

उपरी upri উপরী adv. beside

उफड़ा uphr a' উফড়া v. jump hither thither (as fish does in land) kh—उफड़िना

उपुड़-धुपुड़ upur-dhupur উপুড়-धुपुड़ adj. restlessness

उधोया udhoa' উধোয়া n songs sung by cow-boyg in Jharkhand

उजड़ाना ujr a'na' উজড়ানা v. to destroy (some crop), kh—उजड़ायना, Ho—उजाड़ा

उजाड़ uja'r উজাড় n. destruction

उदाम uda'm উদাম adj. unrestricted

उदमा udma' উদমা adv. without price

उसका uska' উসকা v. to turn over paddy in the hole during husking

उसर us ar উসর adj. new earthen pot, unused

उसरा usra' উসরা v. to put in use (new earthen pot)

उसुम usum উসুম adj. warm kh—उसुम, उसुमना, Ho—उसुम

उसकान uska'n উসকান v, to stir paddy while husking for rice

उसकाहा uska'ha' উসকাহা v.

incite, to encourage for agitate

उच्छाल स्वर uchchhal-pākh ar উচ্ছাল-পথর n. cholera

उंच un chā উঁচ adj. high

उलटाए ultae উল্টায়ে v. to reverse

उलटा-पुलटा ulṭa'pulṭa' উল্টা-পল্টা topsy turvy

उभराएक ubhra'ek উভরায়েক unfold

उखड़ाएक ukhṛa'ek উখড়ায়েক v. to uproot

उबड़ा ubṛa' উবড়া v. intr. to make upside down

उपुड़ धुपुड़ upuṛ dhupuṛ উপ্দড় ধপ্দড় adj. nervous

ए

एकाइ eka'i একাই adv. alone

एकतियार ektia'r একতিয়ার n. in one's control, kh—अकतेयार

एकर ekār একর pro this man's s,—pl. एखर, एखराक, एखराकर

एखनि ekhni এখনি adv. right now at once, eq. —एखेने, हुरन्त, हुरते,

एखनितक ekhnitak এখনিতক adv till now

एगे ege এগে sound for calling attention of a girl, f.—m. एरे—for woman एहेगा

एथिहं ethin এথিহঁ pro. with this

एकधाईर ekdha'r একধ্যার adv. be aside

एतिखन etikhān এতিখন adv. so lately, eq.—एतखन

एसन esān এসন adv. this type eq. ऐसा

एड़ि eṛi এড়ি n. heel

एंड़ियालि केरा enṛia'li kera' এঁড়িয়ালি কেরা v. to do something by force, kh—एंड़ियायना

एंड़ियावना enria'bāna' এঁড়িয়াবনা v. not to castrate kh—एंड़ियाना

एकायं eka'n একাইঁ adj. alone kh—एकेला

एंड़िया enṛia' এঁড়িয়া n. ox. kh—एंड़िया, Ho—आड़िया

एहेरे ehere এহেরে an exclama-

tion of grief, Ho—हेयरे

एकदम ekd ām একদম adv. absolutely, completely

एकबारके ekba'rke একবারকে adv, forever

एभि evi এভি adv. right now eq.—इखने हि

एहेलेखे ehelekhe এহেলেখে adv. similar (like this)

अहेलेखे āhelekhe অহেলেখে adv. like that

एतना etna' এত্না adv. so much

एकेबें के ekeben ke একেবেঁকে bending this side and that side.

एन्धरिया endhria এন্ধরিয়া dark, আঁধার

क

कुचकुचिया kuchkuchia

कदम k ād ām কদম্ n. pace, adj. wary

कंक kan k ক'ক n sound of inability

कंखा kankha' ক'খা v. expressing in ability in strength

कंका knaka' ক'কা n. m. dumb, f. कंकि, kh—कोका

काकर kak ār কাকর pro. whose

कांकर kn a'k ār ক'াকর n, sandy earth

कुंकड़ा kn ukr a' কুঁকড়া v. shrink (body)

कुंकड़ि-सुंकड़ि kn ukr i-sn ukr i কুঁকড়ি-সুঁকড়ি v. flinch (wince)

कच्चा k ācha' কচা angular narrow end of tank, kh—कोचा Ho—कोचा

कैंचि kn echi কেঁচি n. dirt of eye, kh—किचो

कुचा kucha' কুচা n. small piece of wood

कचकच केरा k āchk āch কেরা v. bother, to trouble

कचकचा k āchk ācha' কচ্কচা adv. impatient

कचाकचि k ācha'-k āchi কচাকচি nook and corner, all corners of village, Ho—कचा कचा eq कना-कना

कटु kotu কটু n dryness of body

कँटि kn̐ eṭ i কেঁটি one who quarrels obstinately for wrongs n.

कटरा k ātra' কটৰা n. cap. (chalice)

कुटिया kuṭ ia' কুটিয়া n. piece of meat

कुटना kuṭ na' কুট্না adj. litig-aut quarrel some, n. कुटनाहा

कुटा kuṭ a' কুটা v, to grind with husking 'Dhenki'

कुंटा kn uṭ a' কুঁটা n particles of straw or like

काटा kn a'ṭ a' কাঁটা n. prickle

कुटकुटा kutkuta' কুট্‌কুটা v. prickly

कुटुम kuṭ um কুটুম n. relation

कुटमारि kuṭ ma'ri কুটমারি adv. visiting relation's place on invitation.

कठरि k āthri কঠ্‌রি n. room

कठलि k āth āli কঠলি n. wooden cup to keep salt

कठुयाय k āthua'yā কঠুয়ায় v. to be almost collapse (due to cold)

काठाड़ ka'tha'r কাঠাড় n. a spac formed along wall with wood plank where fodde is put for cattle

कठा k ātha' কঠা n mud ro

कठा-घार k ātha'gha'r কঠাঘ mud roofed two storie house

कतना k ātna' কত্না pro. ho much, eq—केतना. केतेक

कतिखन k ātikh ān কতিখন ad how long — কতিখেনে when, e कतखन

कथुक k āthuk কথুক adj som adv. कथुकलाय

कंथा kān̐tha' কঁথা, v. to pre for easing, to pinch

काँथ ka'n th কাঁথ n. wall

काँथा ka'n tha' কাঁথা n. a kin of quilt prepared from o and torn cloths, Ho—क

कंथा kān̐tha' কঁথা v. to pinc

केथिइं kethin কেথিইঁ pro. which

कद k ādā কদ n. a kind rabi crop, Ho कौदे

कदाईर K ̄ada'ir কদ্যার n. spade, Kh—कुदारी, Ho कुड़लाम

कदधनि K ̄addh ̄ani কদ্ধনি n. thread kept round waste

कैदि K ̄aidi কৈদি n. captive

कुदि Kudi কুদি v. running

कुदा Kuda' কুদা v. run

काट्ठ Ka'tu কাত্তু n. Knife, Ho —काट्ठ

काईत K ̄ait ক্যাত n. a sharp blade fastened to the leg of cock for cock fight, Ho—कति

कुधा Kudha' কুধা n. heap, pile eq. कंड

कुन्द Kund কুন্দ n. lathe (for wood)

कन्ध Ka'ndh, কাঁধ n. sholder Kh—खान्ध

कान्धु Ka'ndhu কান্ধু raised portion of neck of bullock, eq—धुच्चु, Kh—धुचल्ला

करधनि K ̄addh ̄ani কদ্ধনি n. the cotton rope kept round the waste of child, kh—कारधानी

केनिया Kenia' কেনিয়া n. bride

कन् K ̄an কন্ pro. who, eq—कने

कना K ̄ana' কনা n. corner

कनि K ̄ani কনি n. particles of pulses, adj.—little (finger)

किना Kina' কিনা Inter. what

किनार Kina'r কিনার n, bank (of river)

कन्ठिन K ̄anthin কনঠিন adv. where

कोनठिन Konthin কোনঠিন any where

कुनि Kuni কুনি n. unit of area measurement

काना Ka'na' কানা n. one eyed man Kh—फानाना

कुन्दरि Kundri কুন্দরি n. kundri fruit, Kh—कुन्दरी

केन्द Kend কেন্দ n. kendu tree Kh— केन्दु

कुन्दा Kunda' কুন্দা v. curve

कोनो नि रहेक Kono ni r ̄ahek v. was nothing

कोनो नेहि Kono nehi কোনো নেহি adv. nothing.

कोनोलेखे Konolekhe কোনোলেখে

some how

कोनोठिन Konothin কোনোঠিন some where

कनअ Kanā কনঅ adv. what ever

का Ka' কা which, eq—को

कानजड़ि Ka'nj ār i কানজাড়ি n. portion between ear and eye, Kh—कानपट्टी

किनिञ Kinin কিনিঞ v. buy, Ho—किरिञ, v. inter.—किनेक, किनेलाय

कोनोबेरा Konobera' কোনোবেরা n. any day

कनबेरा Kānbera' কন্‌বেরা n. which day

काप kup কাপ n. comic

कान्देक ka'ndek কান্দেক v. to cry

कपार kāpa'r কপার n. fore head, Kh- कापार

किफात kifa't কিফাৎ adv. miserly

कफ kāf কফ্ n. phlegn

कबे kābe কবে which date, when

कुबा kuba' কুবা n. m hum-back f. कुबि

कुबु कुबु kubu kubu কুবু কুবু adj. permanently stooped over (for old age or disease)

कमकमाय kāmkāma'y কমকমায় adv. with reserved mood

कमिया kāmiya' কমিয়া adj. active

कामाइया ka'ma'ya' কামায়া n. one who earns.

कुम kum কুম n. earthen pot to keep molasses

कुम्बा kumba' কুম্বা n. small shetter made of bundle of straw with some wood or bamboo, Ho—कुम्बा, eq—कुमा

किमिन kimin কিমিন n. son's wife, Kh—किमिन, Ho—Kimi

कमुआ Kamua' কমুয়া n. active man

काम Ka'm কাম n. job

कभिकभि Kābhikābhi কভি adv. occassionally

कम Kām কম adj. a little less, Ho—कोम

कमल k ām āl কমল n. blanket, Ho—कोमोल

किरा kira' কিরা n. oath

किराखायं kira'kha'ya' to swear

केरिआ keria' কেরিয়া adj.

करकरा k ārk āra' করকরা v. cockle, the sound which a hen makes immediately before laying eggs, kh –कोरकोरायना

करन्ज k ār ānjā করঞ্জ n. a kind of tree, kh—कोरीन्ज

करॉं k ārn a' করাঁ n lap

काराही ka'ra'hi কারাহি n. earthen cauldrawn, kh—काराही

कुरहल kurh āl কুহ'ল n. a leveling wooden plank with a handle at the middle and iron chains on two sides which together is attached to yoke.

करायं kā ra'n করাঁয় n. lap Ho—कोयोङ

कुरथी kurthi কুরথী n, a kind of pulse, Ho—कुड़ती

कुरता kurta' কুর্তা n. shirt

कुलहि kulhi কুল্হি n. village path

कुला kula কুলা n. a rectangular thing made of bamboo blades used to clean rice etc

कुलुप kulup কুলুপ n. locks, Ho—कुलपु

केसन kes ān কেসন how, eq—कन लेखे

किसिम kisim কিসিম adj. sort

कोसुर kosur কোসুর n. fault, Ho—कुसुर

काँड़ि kanṛ i কাঁড়ি n, paddy husking hole in stone or wood fixed on earth, where paddy is kept for husking rice

कड़ला ka ṛla' কড়লা n, supporting picee of wood for chesis of a cart

कोड़हि koṛ hi কোড়হি adj. lazy

कड़ेक k āṛ ek কড়েক v. to dig

कड़ार k āṛ a'r কড়ার n. pledge

कड़ा k āṛ a কড়া n, a branch of munda race

कुंड़हा kunṛ ha' কুঁড়হা n. inner layer of paddy, kh—केड़हा

grain husk dust

कड़िके निकला v. exhume

कहनी kāhāni কহনী n. history, kh कहनी

कांइ kāi কাঁই n. moss

कांहुनेहि no where

केहि घुरायेक v. reply

केहु kehu কেহু pro. some one

केहा keha' কেহা v. to speak

काछिम ka'chhim কাছিম tortoise

कांहां Kn a'hn a' কাঁহাঁ where

काहे Ka'he কাহে why

कुहास Kuha's কুহাস n. fog

कुंहरिया Kuhuria' কুহুরিয়া v. groaning

कंड़हि Kanṛ hi কঁড়হি n. bud

कुहुरा Kuhura' কুহুরা fog

कुंया Kn ua' কুঁয়া well, n.

कांड़ Kn a'ṛ কাঁড় arrow, n.

कपकपाय धेरा copcapai dhera' grab grash

काराहि Ka'ra'hi কারাহি n. earthen pan

काइं Kaen কাইঁ n moss

केहा Keha' কেহা v. narrate

कुचा Kucha' কুচা v. to poke

n. small pieces of wood, कुचेक काठि (fire stirring rod)

कोड़रा Koṛ ra' কড়রা n. whipping rope

करनि Kārni করনি n. trowel, used by masson for plaster

कुंड़ Kunṛ কুঁড় n. heap. vat

कांदरा kan dra' কান্দরা one who weeps very often, n. m/f कांदरी

कुबिघनि Koobighni কুবিঘনি n. mishap অঘটন

कुंचड़ि kunchṛ i কুচড়ি a bundle of ten maunds of paddy

खालि Kha'li খালি adj. only, eq एकलभेर. only sons खालि बेटाय

खुकड़ा Khukra' খুকড়া n. m. cock, f. खुकड़ि

खाखुस Kha'khus খাখুস n. eagerness

खांखार Kha'n kha'r খাঁখার n. the refuse of tongue, phlegm

खांखरा Khan khra' খাঁখরা v. to clean tongne with some

plate

खांखड़ि Khan khr i খাঁখড়ি n. crab (small) —खांखड़ा (big crab)

खेंचलु Khen chlu খেঁচলু n, basket

खुंचि Khun chi খুঁচি n. pleat (of Dhoti)

खंच Kh anch খঁচ n. pointed particle of wood

खंचा Khancha খঁচা v. intr. being penetrated in body the particle

खिंचा Khin cha খিঁচা v. to pull

खेचा Khecha খেচ adv. border of earthen pot being broken

खर्चि Kh nrchi খর্চি spendthreft

खुजईत Khuji at খুজৎ n. itches

खैंछर Khaich ar খৈঁছর n. end portion of saree for keeping something eq खैंछा

खिजला Khijla' খিজলা v, procrastration, to lose temper

खचा Kh aja' খজা v. to search v. intr. खचेलाय

खिजा Khija' খিজা v. intr. to polish rough rice by husking and for that completion of hasking, चार खिजलेक

खंटरा Khant ra' খঁট্রা v. to draw attention by finger touch, scratching with nail

खंटका Khant ka খঁট্কা n. doubt

खाट Kha't a খাট, small in length than required

खांचि Kha'n chi খাঁচি n. see खेचलु, Ho—कांचि

खेटिया Khet ia' খেটিয়া n. small cot

खुंटा Khun t a' খুঁটা n. small poll fixed on earth

खुंटि Khun t i খুঁটি n. a poll or peg of one or two cubit fixed on earth

खाटि Kha'ti খাটি n. cot, Kh—खाटि

खुंट Khun t খুঁট n. corner end of saree or Dhoti to tie bunch of keys, Kh—खुंट

खटठि Kh ā̄t thi খট্‌ঠি n. dirt of head or body

खिदड़ Khidṛ a' খিদড়া adj. uneven

खेदा Kheda' খেদা v. to remove cattle, intercourse of cow etc गाइ खेदा

खुदि Khudi খুদি n. particles of grain

खधड़ kh ādh āṛ খধড় n. destruction of crop by cattle

खन्धड़ khāndh āṛ খন্ধড় n. small hole on earth

खन्धड़ि khāndhṛ i খন্ধড়ি n, small hut for goat shed

खन्धा kh āndha' খন্ধা n. bird's nest

खध'इल kh ādh āil খধ'ল n. bunch (of fruits)

खपरि kh āprı খপরি n. skull

खपति kh āpti খপ্‌তি n. braken pieces of earthen pot, kh—खापति

खंपा khan pa' খঁপা n. a kind of heir-dress

खाप' र kha'p āir খাপ'র n. a kind of erthen cauldra

खापरा kha'pra' খাপ্‌রা n. t

खभर kh ābh ār খভর n. de news to convey to relatio

खामखा kha'ma'kha' খামখা for nothing

खाम्भा kha'mbha' খাম্ভা pillar Kh—खाम्भा

खाभाड़िन kha'bha'ṛ in খাভা n. f. quarrel some (woma

खाधान kha'dha'n খাধান colliery

खलस Kh āl ās খলস n, narr space below rocks

खला Kh āla' খলা v. to op

खुसनि Khusni খুস্‌নি n. a ki of flat handle to over te hot fish-fry

खिसुया Khisua' খিস্‌য়া v. to angry by seeing one Kh—खिसायना

खाला Kha'la' খালা n. cup leaves

खातिर Kha'tir খাতির n. respe patience

खास केरके kha's kerke খাস্‌কের

adv. specially

खेइ'र Kheir খেইর n. oil cake

खेरइ Kher āi খেরই n. place to stock and thrashing

खुर Khur hoops, Kh—खुर

खैरा Kh āira' খৈরা adj. Brown

खराक Kh āra'k খরাক n. appetite

खराकि Khā ra'ki খরাকি n. maintenance

खरा Kh āra' খরা v. over heated or fry, burnt to taste

खर Kh ārā খর adj. very active, m. f—खरि

खर Kh ārā খর, stip, talkative, sharp

खरठा Kh ārtha' খরঠা adj. m. dirty (man), f. खरठि (woman)

खुर Khur খুর n. razer

खड़रि Kh āṛ ri খড়রি n. small cutout place on wall

खड़हा kh āṛ ha' খড়হা adj. m. lame, f—खड़हि, cripple

खाड़ि kha'ṛ i খাড়ি n. dry twigs

खांड़ि kha'n ṛ i খাঁড়ি n. saree of 8 cubit long,

खाड़ु kha'ṛ u খড়ু n. a kind of bangle

खांड़ा kha'n ṛ a' খাঁড়া n. piece

खांड़ना kha'n ṛ na' খাঁড়না v. to cut to pieces

खाड़ि (नागड़ा) kha'ṛ i খাড়ি n. one cubit long round wooden piece used to beat 'Nagara', kh—खाड़ी

खाड़ाकेरा v. to erect, to straighten

खाड़कल kh āṛ k āl খড়কল adj. automatic falling down cow-dung cake from wall after becoming dry, —v. खड़कलेक

खिजराय khijrai খিজরায় v. huff

खुसुर-मुसुर khusur-musur খুসুর-মুসুর v, to express by movement for having (getting) something

खाइस kh āis খাইস v, need, मर पैसाक खाइस आहि, eq. चाड़, तर पैसाक चाड़ आहै

खुंतिया देखा khuṅ tia'e dekha' খুঁতিয়ায় দেখা v. scrutinise

खाता kha'ta' খাতা n. swarm

खदा kh ̄ada' খদা n. tuttoo

खन्डि kh ̄andi খণ্ডি n twenty seers

खिलान khila'n খিলান n. the making of hole in wood to put another wood in to that hole, eq. in making door frame

खिया khia' খিয় v. worn out, adj. खिया'इल (of metal article) cf. खियाल केरा to recollect

खेंचरा khenchra খেঁচরা v, to stir burning fire.

गठ G ̄ath গঠ herd (of cattle) flock (of birds), eq. खाता पा'इख/लक n.—adj. गोठर resteng (place of cattle after grazing) गोठर टांड़ Gothor taṅ r place of rest at mid-day after grazing somewhere in field under tree-shed

गठा G ̄atha' গঠা v. to keep cattle halting

गदा G ̄ada' গদা adj. a bullock when yaked does not move rather sits

गद्दानि G ̄add ̄ani গদ্দানি n. pushing by neek

गतर G ̄at ̄ar গতর্ n. strength of boby, eq.सुयांग

गता G ̄ata' গতা v to fit in, to arrange with a cow-boy for tending his cattle on annual payment

गतनि G ̄at ̄ani গতনী, n. relation among the wevis of brothers

गतिया G ̄atia' গতিয়া n. agnet

गाते रेहा Ga'te reha' গাতে রেহা to be pregnant

गुतगुति Gutguti গুতগুতি v. tickle

गफुवा Gafua' গফুয়া adj. talkative, idle talker also n.

गमक G ̄am ̄ak গমক্ n. smell, odour, v. गमकहेक intr. adj. गमकाय

गहुम G ̄ahum গহুম wheat

गांट Gṅ a'ṭ গাঁট n. joint (of bones) big bundle, v.—to knot

गुटि Guṭ i গ্‌টি n. pebbles

गाठियाबात G āthia'ba't গঠিয়াবাৎ n. rheumatism

गौंठा G āitha' গৈঁঠা n. cow-dung cake

गुंठि Guṅ thi গ্‌ঁঠি n. the extended bone above feet on outer side एड़ि के उपर' दांए बांए निकलि हाड्डि

गांठ Ga'ṅ th n. bundle, Kh—गांइठ

गांत Ga'ṅ t গাঁত n. pickaxe Kh—गेंइता

गांट-मट Ga'ṅ t-m āṭ গাঁট-মট n, baggage

गोतर Got ār গোতর n. dynestical name of family

गादर Ga'd ār গাদর adj. state of pulse before ripe

गाभा Ga'bha' গাভা n. upper portion of tank which is sub merged in water only during rainy season

गांगा Gaṅ ga' গাঁগা v. to cry aloud

गीदर Gıdar গিদর n. children

गुना Guna' গ্‌না n. fault

गना-गांथरा G ān'-ga'ṅ thra' গনা গাঁথরা n, account

गटे G āte গটে adj. whole, गटेदिन whole day, সারাদিন

गुजगुज Goosgoos গ্‌জগ্‌জ adj. very deep (dark)

गादा Ga'da' গাদা n. heap

गादागादि Gadagadi গাদাগাদি adj, thickly (gathering)

गन्दरा Gāndra' গন্দরা v. saying something repeatedly with anger to within the hearing of the person against whose work such is said

गुमसा Gumsa' গ্‌মসা v. to make facial expression unhappy

गामछा Ga'mchha' গামছা n. towel, तौलिया, Kh—गामछा

गामला Ga'mla' গামলা n. metal basin of round size, Kh—गामला

गोषड़ी Godhr i গোষড়ী n. a small low height cottage meant for keeping goat, ram etc, भेड़शाला Kh—गुदड़ी

गइंदा Gan ida' গইঁদা n. spy

गोनोओ Gonou গোনোউ n. bride's price, Ho गोनोङ

गुंगु Gun gu গুঁগু great grand (father or mother), Ho—गंगु

गुनगुन Gungun v. bazz

गन्हा G ̄anha' গন্হা n. eclipse

गपसप G ̄aps ̄ap গপসপ n. gossip

गला G ̄ala' গলা n. employeer, m.

गरा G ̄ara' গরা adj. white compaxion

गलिन n. f, wife of employeer

गाईर Ga'ir গ্যার্ n, abuses

गलाम G ̄ala'm গলাম slave

गुन्दलु Gundhlu গুন্দলু n a kind of Bhadai crop on dry land, Kh—गुन्दलु

गल G ̄al গল্ n. small pebble put into chhilim for smoking, छिलिम के छेद मे रखा छोटा गोल पाथर, Kh—गाटि

गिलास Gila's গিলাস n. glass, Kh—गिलास

गिलाप Gila'p গিলাপ n. chaddar made by joining two pieces of clothes to make broader for rapping body in winter

गलि जायेक G ̄ali ja'ek গলিযায়েক v. to decompose, decay

गरा G ̄ara' গরা v. to dissolve, v. intr.—गरेलाय

गल्ति G ̄alti গল্তি n, error, adj.—गलत् (बात)

गरब G ̄ar ̄ab গরব n. pride, adj. गरबाल (मांनुष)

गिला Gila' গিলা, adj. over boiled

गुईल Guil গুইল n. shouts—v. intr. गुलकेरा

गुलथा Gultha' গুল্থা n. forked stick with two horns tied up rubber used to throw stones for hunting birds, shanghai

गिरेक Girek গিরেক v. tople

गिरमिट Girmit গিরমিট bound by oath, প্রতিজ্ঞাবদ্ধ, Agreement bound চুক্তিবদ্ধ,

गस्‌गस्‌ G āsg ās গস্‌গস্‌ adj. incessantly, गस्‌गस खाइ साहे, गस्‌गसा आग red hot fire of coal

गसुया G āsua' গসুয়া adj, heat-stricken fruit looked like ripe, गसुया आम

गाड़हा Ga'r ha' গাড়হা n. ditch

गहार G āha'r গহার n. cow-shed

गुड़हा Gur̥ ha' গুড়্‌হা n. small khet

गड़ा G ār̥ a' গড়া n upland Ho— गोड़ा

गाईड़ा Ga'ir̥ a' গ্যাড়া n. small pond, Kh—गाड़ा

गाड़ी Ga'r̥ i গাড়ী n. cart. Kh—गाड़ी

गुंड़ी Gunr̥ i গুঁড়ি n. rice-powder, Kh—गुन्डि, trunk of tree

गेंड़ Genr̥ গেঁড় n. ball

गहाक G ārha'k গহাক n. customer

गड़बड़ G ār̥ b ār̥ গড়বড় n. defect,

गेड़े Ger̥ e গেড়ে n. duck

गुड़ियाहिस Gur̥ iha'his গুড়িহাইস to follow (mother by child behind all along

गासा Ga'sa' গাসা n, corner between fingers or toes—pl. गासा गासा

गुंड़ा Gunr̥ a' গুঁড়া n. powder v. गुंड़ेक to powder, grind

गरदा Ga̅rda' গর্দা n. sediment

गिलटि Gilty গিলটি n. swelling in groin

गाहदि Ga'hdi গাহদি adj. mass जनबहुल गाहदि जड़ुहाटी mass gathering

गुटेक one

घार घसरा Ghar gh āsra' home sick

घेरा Ghera' ঘেরা v. to surround

घंड़रपिटा Ghanr̥ arpita' ঘঁড়র-পিটা to snore

घुमेक Ghumek घुमेक् v. tra to rotate

घुमे Ghume घुमे v, return

घुषिक Ghusik घुषिक n. line stone

घुगु पुगु Ghugu pugu घुगु-पुगु adj. huddled up (sitting)

घाबड़ाल Gha'bṛ a'l घाबड़ाल v. baffle

घचघच Gh ach gh ach, adv. straight way

घर् Gh ar घर् sour n.

घरा Ghara' घरा adj. rotten

घरा डिम, eq. घरल (डिम)

घड़ा Ghaṛ a' घड़ा n, horse

घड़ना Ghaṛ na' घड़ना n. fencing, झाड़ी का घेरा Kh घेड़ना

घड़िया Ghaṛ ia' घड़िया n. s airs made of bamboo or wood which is moveable

घंग Ghanga घङ्ग n. raincover made of a kind of leaf

घंटा Gha'n ṭ a' घाँटा v. to spray (rice etc in the sun)

घाटा Gha'tha' घाटा n. the portion of body becoming hard by constant touch with some hard substance

घाते Gha'te घाते n. within one's easy access

घाहि Gha'hi घाहि course

एतेक चार एक घाहिइं भुजे पारबे नेहि

घार Gha'r घार् house, n.

घसका Ghaska' घस्का v. to move a little

घेचा Ghecha' घेचा n. neck

घिच Ghicha घिच adv. closely

घिचा Ghicha' घिचा v. to pull

घिसटा Ghisṭ a' घिस्टा adj.

घिसड़ा Ghisṛ a' घिस्ड़ा v. to drag

घिउ Ghiu घिउ n, ghee

घेंगना Gheṅ gna' घेङ्गना adj. nosal speaker

घटि Gh aṭ i घटि n. loss, deficieny, waterpot लोटा

घैला Gh aila' घइला n. jar घड़ा Kh—घाइला

घैड़ Gh aiṛ घइड़ n. leg

घैड़ तरे Gh aṛ t are below feet

घुग Ghug ঘ্গ n. hood (of female)

घुटा Ghuṭ a' ঘ্টা n small up land within low land

घिसड़ाना Ghisṛ a'na' ঘিসড়ানা v. to pull one in such a way that some portion of his body remains in constant touch with earth, Kh—घिसड़याना

घरा-हेया Ghāra' hewa' egg to be in state of rotten Kh—घोरोना

घांस Ghaṅ s ঘাঁস n. grass Hh—घांस

घिन Ghin ঘিন v. hate

घुनी Ghuni ঘ্নি n. fish-trap, cylindrical of bamboo strips, मछलि फसाने के लिये बांस कि वनि कुमनी

घुन्नी Ghunni ঘ্ন্নী v. hatch

घांट्ट Gha'n ṭ u ঘাঁট্ট n. the sounding bell fastened on the neck of bullocks etc. घन्टी, Kh—घान्टो

घामाची Gha'm āchi ঘামাচি, गर्मीसे उत्पन्न फुन्सी, Kk—घामारली

घाव Gh āo ঘাও wound, sore Kh—घाव

घुंघर Ghuṅ ghur ঘুঁঘ্র n. नुपुर, Kh—घुघुर

घिनघिना Ghinghina' ঘিন্‌ঘিনা adj. ditestable, hateful

घिन Ghin ঘিন n. hate

घुराएक Ghura'ek ঘ্রায়েক v. to return, give back

घड़री Ghaṛ ā ri ঘড়রী n. wooden tool for rolling rope — घड़रा v.

घाना Ghana ঘানা n. hammer

घानि Gha'ni ঘানী n. oil expeller tool made of wood and driven by cattle

घोंघि Ghoṅ ghi n. small snail

घोंघा Ghonga' n. big snail

घटा Gh āta' ঘটা v. subtract

घसका Gh āska' ঘসকা v. slowly slipping down

घंसाघंसि Gh āsa'gh āsi n. friction

घार घुसड़ adj. Home sick

घुमाओ Ghuma'o ঘ্মাও v.

take back

घुन Ghun ঘুন n, state of worm-eaten of wood,—adj. घुनाल worm-eaten.

चओहा ch āoha' চওহা n. Jaw —चओहा हाड़ Jaw-bone, चमोहा-दांत backteeth, molar.

चड़ेक ch aṛ ek চড়েক mount (on horse) v.

चका ch āka' চকা n. outer cover of fruits छिलका

चुका chuka' চুকা n. small earthen pot like ghati (लोटा), Kh—चुकाट

चिनहा chinha' চিন্হা n. mark, recognation—v. चिनह, चिन्हक to recognise

चार-कुनिया cha'r-kunia' চার্-কুনিয়া adj. rectangular

चिड़चिड़ा chiṛ chiṛ a' চিড়চিড়া adj. sensitive (touchy)

चख ch ākhā চখ adj. sharp

चालाकि cha'la'ki চালাকি n. slyness

चिकन chik ān চিকন্ adj smooth

चुसा chusa' চুসা v. soak, earth soaks water, one soaks with mouth

चिड़ु chiṛ u চিড়ু n. squirrel

चमका ch āmka' চম্কা v. intr. startted (of cloud)

चोरिक माल n. stolen properly

चुसेक chusek চুসেক v. suck, —baby, sucks breasth of mother

चाक cha'k চাক্ n. wheel, Kh—चाका

चाहा cha'ha' চাহা v. wish

चिरचिटि n. a kind of plant whose portions stick with cloth by touch, Kh-चिरचिठी

चाकि chaki n round heap of straw

चड़िट ch aṛ iṭ চড়িট adj. up ascent

चकता ch ākta' চক্তা n. slice

चमड़ा chamṛ a' চমড়া n. skin

चाटान cha'ta'n চাটান n. rock

चुलहा chulha' চুল্হা n. hearth Kh—चुलहा

चुलबुला chulbula' v. fidgct

चुयाएक chua'ek চুয়ায়েক v. distill

चुगलि chugli চুগ্‌লি n. defamation

चेपड़ि chepṛ i চেপড়ি n. cockroach.

चेला chela' চেলা n. disciple Ho—चेला

चाल-चलन cha'l-ch al an চাল-চলন n. behaviour, Ho—चाल-चोलोल

चांड़ chanṛ চাঁড় adj. emergent

चलाञ ch ala'w চলায় v. to drive, derict, Ho—चलय

चड़का ch aṛ ka' চড়কা adj. white

चेंघा chen gha' চেংঘা n. epilepsy of body

चेनगी chengi চেনগী n. neuly born chicken

चिकन chika'n চিকন adj. Smooth

चिकचिक chikchik চিকচিক adj. dazzling

चाटनि cha'ta'ni চাটনি n. rock with even surface Kh—चांटड़ी, Ho—चटानी

चिंकचिंक chin k-chink চিঁকচিঁক sound made by a few days old chichken.

चिपा chipa' চিপা v. to press, to squeez out some liquid, Ho—चिपा

चिपायय हैया chipa'w heoa' v. hemmed

चिमटि chimti চিম্‌টি n. auti

चिपास chipas চিপাশ, adj. miser

चपा ch apa' চপা n. the refuse after taking out juice from fruit

चाड़रा cha' ṛra' চাড়রা anj.

चाड़राया cha'ṛ a'ya' চাড়রায়া v.

चुन्धु chun dhu চুন্ধু n. ceutre of head

चालैन cha'l ain চালন n. छननी चालनी, Kh—चालनो

चुमान chuma'n চুমান n मादी मे वर-वधु का एक स्वागत बिशेष. Kh—चुमान

चुमा chuma' চুমা v. kiss

चिरा chira' চিরা v· slit, adj,

चिराल (लुगा) torn cloth

चैला ch āila' চৈলা n. छिलाहुय लकड़ि का छोटा टुकड़ा, Kh—चेइलाउ

चेंथरा cheⁿ thra' চেঁথরা n. small torn picec of cloth चिथड़ा, Kh—चेथरा

चेपटा chcdṭ a' চেপটা adj. flat.

चान्दा cha'nda' চান্দা n. a white spot on the fore head (of buffalow) Ho—चंदा

चंदो chaṅ do n. moon, Ho—चंडु

चापड़ा cha'pra' চাপড়া v. to slap Ho—चपाड़ा, n – चापड़ा one compact portion of earth (soil)

चेलि cheli চেলি n. grassy soil taken of by spade to dress some earth work (turfing)

चास cha's চাষ n. cullivation Ho—चा'सो

लितिर-बितिर chitir-bitir চিতির বিতির v. to scatter, Ho—चितिर-बितिर

चरफरिया ch ārf āria' চর্ফেরিয় adj. active

चड़हा ch āṛ ha' চড়হা v. to ascend climd, adj. चड़हा n—चड़हाओ

चभला ch āv āla' চভলা v. to bite (by dogere)

चुपकेरा chupkeia, v. huss up

चोबका chobka' চোবকা v. flog चाबुक से मारना

चुंगी chungi চুঙ্গি n. funrel eq. सुपी

चिड़चिड़ा chird chirda' চিড়চিড়া v grumpy

चड़ाव ch āṛ a'a চড়ায় affering

चिचिया chichia' চিচিয়া v. scream

चांचरा cha'n chra' চাঁচরা n. sereen of bamboo blades.

चिलाएक v. shrieh

चेंथरा chen thra' চেঁথরা n. torn picees of cloth

चाक-भयंरा chak-varyara' চাক্ ভঁয়রা whit coming out from axel

चारिक cha'rik চারিক্ who

speaks, n. यारा बले कहने उआले ।

छाति chha'ti छाति chest

छेकार chheka'r ছেকার n. barrieate—v. छेकार केरा/द'ओया

छक्केरि chh ākkeri छक्केरि adv. very swiftly

छेका cheka' ছেকা v. round up, obstruct

छन chh ān छन् n. disappearance

छिंक chhin k छिंक n. sneeze —v. छिंका

छेघा chhegha' ছেঘা n. bluff

छेङ्छा chen chha' ছেছাঁ v. to strike repeabely, to powder

छेंद chhen d ছেঁদ n. bore

छछरा chh ācohra' छछरा adj, greedy

छिटा chhita' ছিটা to spray (wate), to tear (rope).

छन्दुया chh āndua' छन्दुया n. cheat

छिपा chhipa' ছিপা v. to hide conceal, eq लुका

लुकलुकानि n children's play (Hide & Setle)

छिपि chhipi ছিপি n. small metal plate, छोटा थालि Kh— छिपि

छिया chhiya' छिया, words of exclamation denoting something hatred on some matter.

छाभा chha'bha' छाभा, n. earthen pot with big open circular foce and unlike चुका

छाभा chha'bha' to print,

छंटा chha'nt a' v. to clear riec 'Dhenki'

छोआ chhoa' ছোআ, n. child

छोआ-पुता chhoa'pute' ছোআ-পুতা n. children, Hc—चुयापुता

छौ chhou ছৌ n. chhou dance

छहन्नर coha'ha'nta'r छहन्तर n m. who spends unkecessaraly f. छहन्नरी

छिटना chhin t na' छिटना v. to spread, broadcast, Kh — छिटाना

छिनगा chhinga' ছিন্গা v. to separate, अलगा केरा, Kh—छिनगायना

छिरुया chhirua' ছিরুয়া v to spread hither thither, eq—छिरियान, छितरा, Kh—छिरिया-यन

छेकना chhekna' ছেকনা v. to obstruct, Kh—छकाना

छामड़ा chha'mṛa' सादी के अवसर पर डालियो से बना छाउनि Kh—छामड़ा

छालि chha'li ছালি coating formed over hot milk or rice-boiled liquid, Kh—छालि

छिलका chhilka' ছিল্কা v. over flow from (some pot)—adj. छिलकाकोया (भेरा)

छांद chha'nd, hobble v. छान्दा to tie two legs so that one can not walk swiftly

छलकोया chhālkoa' ছলকোয়া adj. slippery (ground)—v. छलका slip

छल chhāl ছল pretext, excuse

छांटेक chha'nṭek ছাঁটেক v. to prune (plaut)

छा'इन chha'in ছাইন n. thatch (of cottage)

छितरा chhitra' scatter (thigs)

छछा chhāchha' ছছা v. to get scraped, eq. खबड़ा

छिना chhina' ছিনা snatch-away eq. लुटा

छाहा chha'ha' ছাহা shadow

छें'ग-छें'ग chhiṅg-chheṅg ছেং-ছেং, v. intr. sizzle (as water in hot pan)

छेकाय chhekao' ছেকাও n abstacle

छपड़ि chhāpṛi ছপড়ি n, hut shack

छा'इन chhain ছাইন n. thatch

छांच chhānch ছাঁচ, border of thatch.

छन् chhān ছন্ v, vasish

छांच देवमा v. chhaṅch deo

ছাঁচ দেয়া v, to clean hearth with earth solution

छंछा chhanchha' ছঁছা v.

clean rectum after easing

ছিনছাতুর chhinchha'tur ছিন-ছাতুর adv. randum spread over

ছাতিয়াং chhatiin ছাতিয়াং অন্তরে বুকে, at heart

ছিতরা chhitra ছিতরা spreading over ছড়ান v. ছিতরল spread out, adj.

ছানি chhani ছানি coating over eye pupit চোখে ছানি পড়া

ছানি chhani straw cut into small pieces for fodder

ছছরা chhachhra ছছরা greedy লোভী

ছছনা chhachhna ছছনা n, m. odd looking, f. ছছনাহি

জড় লাগা ja'r la'ga' জড়লাগা v. copulating (of dogs snakes, figh etc)

জগা g āg ā জগা v. to kup with care, preserve

জখা g ākha' জখা, v. to measure —n. জখ measure ment

জরা g āra' জরা to lit fire, to kindle fire

জতা g āta' জতা v. to yoke bullocks

জাগা ga'ga' জাগা v' not to sleep

জাংগা gn a'ga' জাঁগা n. space position eq ঠাই

জভ কেরা g av ā kera' জভ কেরা v. to kill, stanghter

জভি j āvi জভি n. mnd where one be sunk, swanep

জমাত j āma't n. assemblage adj, জমল, v. জমলা

জন j ān জন n. m, man, f. জনি

জোনম jon ām জোনম n, birth, Ho—জোনোম

জাংকা ja'n ka' জাঁকা v. to press

জাংকা-জাংকি ga'n ka'-ja'n ki জাঁকা-জাকি n pressing one another on ground

জিত jit জিৎ n. victory v. জিতয়

जिरा jira' জিরা v. to take rest, n. aknid of spices

जिबभा jibbha জিব্ভা n, tongue

जिउ jiu জিউ life

जतन jātān জতন n. nierslip, Ho—जोतोन

जरक jārāk জরক n. spring v. जरका oozing out water

जरुर jārur জরুর course certainly

जखिम jākhim জখিম adj. dengerous state of health

जुयान jua'n জুয়ান n. youth adj. young (man)

जास्ति ja'sti জাস্তি n. excess

जेसन jesān যেমন for instance

जुड़ा juṛ a' জুড়া n. shed (of tree)

जड़ jāṛ জড় n. pair—v. जड़ा to yoke—v. जड़केरा to collect

जुड़ाए juṛ a'e জুড়ায়ে to make cool

जुड़िया juṛ ia জুড়িয়া n. revulet

जुठा jutha' জুঠা n. remains after eating—v. जुठा केरा t[o] eat some portion is calle[d] so

जानह ja'n āhnā জানহ্ v. t[o] know

जहार jāha'r জহর n. request[-]ing claim—v. जहार केरा t[o] request.

जाङ ja'wā জায়ং n. seed Kh—जाङ

जाङ्या ja'oa' জাওয়া n. bas[-]ket full of small plamts o[f] varisus pulses of pulse dec[k] made by girls for 'Karam festival

जा'इत ja'it n. easte Kh—जाईत

जबरान jāra'n জব্রান adv. by force, against one's will Ho - जबारइते,—v. जबरइत

जुलुस julus, জুলুস, n. procession, Ho—जुलुस

जड़ि jāṛ i জড়ি n. friend companion, Ho—जुड़ी

जिओ jio জিও, v. live, Ho—जिदो

जान-पहचान ja'n-pa'acha'n acquientence

जा'इन बुझ के ja'in bujh ke জান্ বুঝ কে adv. knowingly deliberately

जमे jame জমে v. to freez

जिद jid জিদ্ n. insistence v. जिद केरा insist—adj. जिद्धि

जिहल jihal জিহল n. jail

जांय ja'na জাঁয় u. go

जाएक ja'ek জায়েক্ v. inf. going

जुलुम julum জুলুম n. pressure

जुंयाल jun a'l জুঁয়াল n. yoke

जकुछ jakuchh জকুছ wtatever

जलदि jaldi জলদি adv. quickly

जड़िभुटि ja'ṛ ibhuṭ i জড়িভুটি herbs, eq. जटकना

जंगलि gan gli জঙ্গলি adj. unmannerred

जिमावार jima'ba'r জিমাবার n. incharge, adj. जिमावारि

जंक jan k জঁক্ leech n.

जड़िदार ja'ṛ da'r জড়িদার n. partner

जगाड़ केरा jaga'ṛ kera জগাড় কেরা v. provide, collcet

जात ja't জাত n, caste

जाहा-ताहा ja'n ha'ta'n ha' জাঁহা তাঁহা, randum

जनमदाग jan amda'g জনমদাগ n. scar

जपत केरा jap at kera' জপৎ কেরা v. seize

जाड़ ja'ṛ জাড় cold n.

जेठसास jetosa's জেঠ্সাস্ wife's elder sister, ef. जेठिसास father-in law's elder brdther's wife

जकर से jekar se, जेसन jesa'n so that

जामा ja'ma' twin (child)

जानमारा ja'nma'ra' জানমারা n. killer

जंट jant জঁট n. matted hair (as of sodhus)

जमानत jama'n at জমানৎ n security

जरका jarka' জরকা v. seep (as water into weell)

जामा ja'ma' জামা adj. twien

जखा jākha' জখা v. weigh, तोला

जन्टि janti n. worm

जिजा Jija জিজা v. to end water in pond or ditchete

जारि Jari জারি n. जुलुम force

जुड़ा jura' জুড়া adj. cool eq, कालहा, n. shed under trees.

जाहिरा Ja'hira' জাহিরা, it's another name is Swarna. It symblises three village deities—forest god, earth goddessd village walfare god. A vergin forest area is the seat of this deity. The Laya or village Priest worships it and offers among others, cocks, sal-flower is used for its puja. It is said that 'Swarna' is the Religion of Indian Aborigins who lived before. Aryan Invasion. But Britishors called Aborigenes as Animist which is wrong as they could apprecigte the religion of these Anci-ent people or rathar Races

झक्खि Jhākkhi ঝক্খি n. disgusting

झट Jhāṭā ঝট adv. quickly soon

झर Jhār ঝর্ soop, gravy of curry

झला Jhāla' ঝলা, n. bag, sun stroke

झपड़ि Jhāṛi ঝপ্ড়ি n. hut

झमरा Jhāmra' ঝম্রা v. be-coming sub-cosiousdue to thirst in the sun, young plants becoming dull for want of water in sun's rays, adj. झमरल, adv, झमरि eq. लाड्पाड़ ।

झलक Jhālāk ঝলক n. mom-entary view, glance, v.— झलका dozzling—adj. झलकोय पखड़, abv. झलकत (आई बेटि)

झरक Jhārāk ঝরক্ n. heat of fire

झुका Jhuka' ঝুকা v. to swing

झुलेक Jhulek झुलेक v. intr dangle.

झुंक jhuṅ k झुँक n. in clina-tion lowing of weighing scale on the side of the goods

झुटि Jhu^{t} i झुटि n. a kmd of heir-dress

झुपा Jhupa' झुपा v. repeated bending towards front side in sub-conscious state

झुम Jhum झुम n. feeling sleepy—eq झुत,—v. झुमा doz-ing, feeling drowsy

झिंक Jhiṅ k झिंक् n. the state of coming out vapour from anyth-ing bniling, (particularly paddy)

झिंकि देहि to put into (fine wood in hearth)

झिंगा Jhiṅ ga' झिंगा n. ghinga fruit for curry Kh—झिंगि

झांक Jha'n k झांक् n. dry branclees of trees fixed on earth to help kreeper etc. to move up, लता चढ़ाने के लिये झाड़ि का आधार, Kh—झांख

झांझरा Jha'njra' झाँझरा n. porus handles to take out purhi cake etc frons boiled ghee or oil, Kh—झांझरि

झांठि Jha'n^{t} i झांठि tree bran-ches or bushes for fencing बगान घेरने की झाड़ी, Kh—झाठा

झुड़ Jhu^{r} झुड़ n. busk, झाड़ी Kh—झुड़

झुड़ि Jhu^{r} i झुड़ि n. thin and small pieces of branches of tree, छोटी एवं पतली लकड़ी Kh—झुरी, twig.

झुटिया Jhu^{t} ia' झुटिया n ring type ornamente for leg-finghres, पैर के अंग-भुषन Kh—झोटिया

झलसा Jh ālsa' झलसा v. dazzle adv. झलसी dazzled

झिपिक झिपिक Jhipik jhipik adj. drizzle.

झुटझुट Jhu^{t} mu^{t} झुट्मुट् adv. falsely

झुल Jhul झुल n. the dirt of spider web in house.

झु'इल ghuil झुइल n. the trench

of fire-place for preparing food during feast on ground

झुलि Jhuli ঝুলি trench

झकमकाय Jh ākm āk āo ঝক্-মকায় v. glitter

झाड़फुंक Jhaṛ phuk ঝাড়ফুক n. in cantation

झांझरि Jhan̄ jhre ঝাঁঝরি n. lattice, grating of wire metal, जाली

झपटा Jh āpta' ঝপ্‌টা v. pounce

झगड़ाहा Jh āgṛ a'ha' ঝগড়াহা n. m. quassel some person, f. झगड़ाही

झ'ईड़ J āiṛ ঝইড় n. continuous rain (for days)

झालर Jha'l ār ঝালর n. garland of paddy blades put on cow's forehead during sohorai

झिटास Jhita's ঝিটাস n. rain driven by wind inside house —v. झिटास मारा

झेनझेनिया Jhenjhenia ঝেনঝেনিয়া n. one who replies roughly

झड़ Jhuṛ shrub

झलझला Jh āljh āla ঝলঝলা adj. sparkle q (water)

झकमका Jh ākm āka' ঝকমকা adj. dazzling (dress)

झेंटिया Jheṅ ṭ ia' ঝেঁটিয়া v. to sweep

झापान Jhapan n. सापेक खेल সাপের খেলা

झापानि Jhapani n. सापुड़ा, সাপ খেলোয়াড়, snake-charmer

झुनपुकि Jhunpuki ঝুনপুকি n. fire fly

झर Jh ār ঝর্ n. soop grevy of curry

झुटलाहा Jhutla'ha' ঝুটলাহা n. m./f. झुटलाहि, liar

झल्सा Jhalsa' ঝলসা v sun-burning, burning in flame of fire from very near

एकझलक् one glanca

झनझुनि भेरा fuling one limb senseless

झांका Jha'n̄ ka' v. to take out, to remove from inside

झुमा Jhuma' ঝুমা v. (of bird, hen) talon खुकड़ि टि झुमाइसाहि, रग हेलाहेक।

टांगा ṭa'nga' টাঙ্গা v. suspend

टांगना ṭa'n gna' টাঙ্গনা n. a long stick or bamboo suspended for keeping clothes, Kh— टाङ्ना

टाटरा ṭa'ṭ ra' টাট্রা n. a mat made of bamboo blades to cover up cart for shed, Kh टाटना

टंकि ṭanki টঁকি n. a kind of bamboo basket, Kh—टुंकि

टंटिया ṭnatia' টঁটিয়া n. a spicial tile for covering top line of two thatching joints and also joints of side thatchimg

टट्-ठराय ṭ aṭ ṭ ara'i টট্টরায় adv. pulling and taking by force खिचते खिचते ले जाना

टिंटा ṭ ni ṭa' টিঁটা v. to tear

टिपा ṭipa' টিপা v, sew

टिमाक ṭima'k টিমাক don't care nature, n.

टिरा ṭira' টিরা adj. short stratured

टिंड़गा ṭi n rga' টিড়গা v. to stand by forefeet

टुरा ṭura' টুরা adj. orphan eq. टुयर, Kh--टरा

टुटि ṭu ṭi টুটি n, neck

टेका ṭeka' টেকা v. to obstruct

टेटा ṭeta' টেটা v. to call aloud

टेहनी ṭehni টেহনি n. elbow

टेड़हा ṭe rha' টেড়হা adj. bent crooked

टोका ṭoka' টোকা while going elsewhre to ask for something Kh—टोकायन,

टुयाकेरा ṭooa'kera' টুয়াকেরা v. to search for n. टुया

टारा ṭa'ra' টারা v. to remove some thing in search for another thing

टासा ṭa'sa' টাসা v. to mend hole of a pot, to repair wall etc.

टाटाय गेल ṭa' ṭa'ya gel টাটায় গেল v. filling loss of sense of some part of body remaining same postura शिथिलता का अनुभव करना, Kh—टाटायना

टसका ṭ aska' v. moving

slowly, धीरे धीरे खसकना Kh—टासकेना

टिकत ṭikat ṭिकत v. to last, टिकना, Kh—टिकेना

टापाक-टिपिक ṭa'pa'k- ṭipik टापाक्-टिपिक, adj. one or two drops of water from cloud, Kh— टापाड्रुरु

टिंग ṭing टिङ्, Kh—टिंग

टेरा ṭera' टेरा adj. cross-eyed

टेढ़हा ṭe ṛha' टेढ़हा v, intr. slant

टाड़ा ṭa' ṛa' टाड़ा n. pole at entrance of stable to keep cattle inside

टिलहा ṭilha' टिल्हा, the raised earth made by white ants

टुपा ṭupa' small pot made of bamboo blades, Ho – टुपा

टेका देथेक ṭeka'theyek to bar an opening or door

टुएक ṭooek टुएक adj. a bit

टिहका ṭihka' टिह्का n incite eq. उसका, हुचका

टूंटि ṭooti टूंटि n. throat

टुंगा ṭoo ṅga' v. to nept

टपका topka', टिपका tipka' v. foll ofseantr drops of water, eq बूंदबुद गिरा, बूंद बूंदा गिरा

टाटरा ta'tra' टाट्रा n, matting (of bamboo)

टन्टना ṭ ānt āna' टन्टना v. swell with uneasiness due to urin, पेसाबे टन्टना

टेड़ा खुंटा ṭeṛ khun ā' टेड़ाखुंटा standing pobfixed on earte to hold swinging pole for lifting water from well. टेड़ाडांग swinging pole at longer end a rope is tied and other end of rope the bucket for lifting water is fastened

डहराल d āh āra'l डहराल adj. proceeding

ठंका thānka' ठंका v. to hit with (haumer)

ठंठ thānt ठंठ lips

ठंठा thāntha' ठंठा v. tasɟpə

with beak of bird.

ठपा thāpa' ঠপা n. drop, mark with finger, बुंद, Kh—ठोपा

ठन्क thānkā ঠন্‌ক, adj. dry place

ठाइट tha'iṭ ঠাইট frame

ठनि thāni ঠনি n. a hollow bamboo piece closed at one end and used to keep oil

ठहर thāhār ঠহৰ n. recollection, v. ठहर केरा, ठहराय

ठस्क thāskā ঠস্‌ক breakable

ठेक thek ঠেক n obstructing materiol, oat, eq. ठेका

ठेकुया thekua' ঠেকুৱা n. a wooden big spoon like thing used to stir rice for preparing to fry

ठेघा thegha' ঠেঘা n. temporary closing an apening or obstruction

ठेठा thetha' ঠেঠা adj. being sharten afer long use

ठारा tha'ra' ঠাৰা derict n.

ठाहरा tha'hra' ঠাহ্‌ৰা v. to wait to stop

ठारि tha'ri ঠাৰি n. pointing by eye, आंखि ठारि रमनी भुलाय

ठुंठा thuṅ tha' ঠুঁঠা n. one who has lost his fingeres, m. f. ठुंठि

ठेनि theni ঠেণী v. obstinately asking repeatedly for some thing

ठिकान thikan ঠিকান n, remembrance,—v, ठिकान केरा to remember, recollect, addness

ठेकाय theka'i ঠেকায়, v. to cause to touch, Kh—ठेकायना

ठांयं tha'in ঠাঁই n. plaee space, Kh ठांड़ी

ठेर ther ঠেৰ n. thunder

ठुड़ुंग thuṛ uṅ g ঠুড়ুং n. one or two cubit long wood fastened in the neck of animal to control its movement, ठेरकी

ठुठि thuthi ঠুঠি, n. a blunt arrow-head, Ho—ठुंठि

ठेसा thesa' ঠেসা v. attatch

repeatedly lying doun, get up and again lie down

ड'ड d anda ড'ড n. fine, punishment – Ho—ड'डे

डेरा dera' ডেরা n. accomodation

डेगा dega' ডেগা v. to jump

ड़ागर da'n g ar ডাঙ্গর n. bullocks etc. used for agriculture

डिगराली digra'li ডিগ্রালি n. arrogance— adj डिगर

डिंड़ा din r a' ডিঁড়া n, broken or dilapitated house

डांड़या dan r ya' ডাঁড়য়া n. unmarried grownup girl

डाड़-छोया da'r chhoa' n bastered child

डबका d abka' ডব্কা bob, bob up and down, v. उपुल डुबुल हे ओया

डबका d abka' ডবকা n. a kind of bamboo basket used for lift irrigation

डरपुक d arpuk ডর্পুক adj. coward, timid

डहर d ah ar ডহর n. path in fields or gora lands

डांग don g ডোঙ্গ n. raft

डांटा da'n t a' ডাঁটা v. to scold

डाहिन da'hin ডাহিন n. witch

डुंडु dun t u ডুঁটু n. tree stum

डांड़ि dan r i ডাঁড়ি n. sarface will of 2 to 4 fut deep

डेनका denka' ডেনকা n. wings (of birds)

डांड़नच da'n r nach n. dance make row by putting arms one with other and catching hold palms each other

ड'गुया dan gua' ডংগুয়া adj. unmarried girl

ड'गि dangi ডঙ্গি (made of log) to contain fodder for feeding cattle

डे'हगि denhgi ডে'হগি v. inf jumping লাফাইয়া

ढका dh aka' ঢকা v. to swallow liquid

ढंग dhang ঢং n. manner

ढंड़ि deun r i ঢুঁড়ি n. search

ढुसमा dhusma' ঢুস্মা v. to struck leg with something unnoticed during dark adv. ढुसमि

ढुका dhuka' ঢুকা v. enter —v. intr. ढुकक, ढुकेलाय

ढुंड़सा dhun ṛsa' ঢুঁড়্সা v. to burn in the flame of fire —roast, eq ढुड़सि

ढेमन dhem ān ঢেমন, capid shamelessness

ढेर dher ঢের্ adj. many, much, बहुत

ढहा dh āha' ঢহা v, to cause to falldown (tree)

ढखरा dh ākhra' ঢখ্রা, state of stomack going inside for want of food

ढेंकि dhen ki ঢেঁকি n. a tool made of woob used for hasking paddy etc

ढेसना dhesna' ঢেস্না n. lame excuse

ढेला dhela' ঢেলা n. clod, hard smoll plice of soil, lump of earth, eq. ढेलफा

ढेलुया dhelua' ঢেলুয়া n sarieging robe for children, दोलना

ढेसाढेसि dhesa'dhesi ঢেসাঢেসি n. jealousness for doing work

ढा'इड़ dha'iṛ shegoat etc which has given birth of kids

ढाड़हा dha' ṛha' ঢাড়্হা, to strike with lathi for taking cut pulses from plants, to thrash poddy plants for paddy, to assault with thick lathi

ढिला dhila' ঢিলা, n. lice (head worm) adj, loose lax

ढिप dhip ঢিপ n. raised earth like island, ऊंची जगह, Kh डिपा

ढेलाकंटा dhela'ka'n ṭ a' ঢেলা-কাঁটা, a kind of tree with long nudle like forks on twigs—Kh, ढेलकाटा

ढाकी dha'ki ঢাকি, n. round basket with cover Kh—ढाकी

ढापा dha'pa' ঢাপা v. to cover with, shut

ढुंडु dhun ! u ঢুঁটু n. top most part of tree with no leaves

ढंड़र dhān̄r ar ঢঁড়ৰ hole, n.

ढंड़रा dhān̄r ra' to search with hand, eq. ढंड़ा, ढोंड़ा

दड़ा dh ār a' ditch Ho—ढोड़ा

ढोठा dhotha' ঢোঠা v. to cheat—abj. ढोठ shameless

ढापना dha'pna n. lid eq. ढापनि

ढाल dha'l ঢাল n. slope

ढोठना dhothna' n. cheat

ढंग dh āng ঢং n. method eq तरिका

ढेइर dheir ঢেইৰ adj. much

ढिठ dhith ঢিঠ adj. obstinate, m. जिधा, f, जिधि, stubborn

ढेबढेबा dnebdheba' ঢেবঢেবা v. swell of stomach for indisestion or not easing out stool

ढेर dheir ঢেইৰ adj. much

অনেক ढेरधुरे at long distance

ढहा dhaha' ঢহা v. to cause to fall down (tree etc)

तंय tānā তয়ঁ pro. you

तके t āke তকে to you

तर t ār তৰ your.

तड़का t ār ka তড়কা n. a kind of ornament for ear

तपा t āpa' তপা v. to inhume, bury Hh—तोपा

तड़ा ta r a' তড়া v. to pluck

तंहि ānhi pro. it is you

तापा ta'pa' তাপা v. to warm with fire

ताता ta'ta' তাতা adj. hot,—eq, तातल, v, ताताअ

ताकर लागि ta'k ārlo'gi তাকৰ লাগি for that, conj

तौला toula' তৌলা v, to weigh

तुना tuna' তুনা to repair (cloth) or basket, Kh—तुनि...

तरबुज t ārbuj তৰমুজ n. tarmuja fruit, Kh—तरबज

तुत tut n. Kh—तुत

तेंतर ten t ār তেঁতৰ n. tamarind इमली, Kh—तेनतोन

तावया t āoa' তাওয়া n. ar...

utensil for baking chapati Kh – ताइ, ताया

तम्बु tāmbu তম্বু n. tent, Ho – बुम्बु

तितकुठा titkutha' তিত্‌কুঠা n. bitter sour taste

तियन tiān তিয়ন curry n.

ताय ta'o তায় n. frying pan

तेंइले tenāle তেঁইলে neverlhales eq. मगर

तर-हात tārha't তরহাত n. palm

ताराजु ta'ra'ju তারাজু n. weighing scale

तुरते turte তুর্‌তে adv. at ance, shortly, eq. तुरुत

तातला-ताहि ta'tla'ta'hi তাতলা তাহি adv. with quick repetition

तड़पा tāṛ pa' তড়পা, n akind of child disease, squirm (of child)

ताविज ta'bij তাবিজ n. talisman

तागद ta'gād তাগদ n. vigour

तुड़पा tuṛ a' তুড়পা n. jump, squirm

तड़ा tāṛ a' তড়া v. to pluck, pick up

ताड़ा ta'ṛ a' তাড়া v. to chase running to break open that cling of cottage

ताड़ि-तुड़ि ta'ṛ ituṛ i তাড়িতুড়ি to destray by breaking

तान्डव ta'nd ab n, dance of destruction by posture and gestures

तालेबर ta'lebār তালেবর n. secretary

तलान tala'n তলান n. some fish gwen to tank owner after catcleing by every body is knowre as talan

तड़लानि talyani তল্যানি end stock of any food particularly liquid.

थुरु थुपु thuru thupu adj. too old man

थकान thāka'n থকান n. tiredness

थन th ān थन n. breast (of woman or cow etc)

थपिया th āpia' थपिया v. to slap Kh—थपियथना

थापा tha'pa' थापा v. to lay cow dung cake

थड़ा th aṛ a' थड़ा n. something

थाना tha'na' थाना v. to look, police station

थान tha'n थान n. place, ग्राम थान, जाहिराथान, कुदरा थान, शिव थान

थानित tha'nit थानित n. location v. locate

थारि tha'ri थारि n. plate, Kh—थारा

थसड़-मसड़ th as āṛ -m as āṛ n. reluctance to work by action

थेतला thetla' थेतला adj. blunt

थथला th āthla' थथला n. stammer

थर्‌रा th ārra' थर्‌रा v. to slip

थसड़ा th asṛ a' थसड़ा v. throw down

थाहा tha'ha' थाहा n. touching of bottom space of watr

थाहि tha'hi थाहि n. settle v. थाहि

थासा tha'sa' थासा v to prepare soil or other cement, lime, etc. for constructing brick wall or med wall

थिरा thira' थिरा v. taking rest after cease work

थापड़ा th āpṛ a' थपड़ा v. to slap with palm Kh—थपड़ायना

थापाड़ tha'pṛ ı थापाड़ n. clap

थथमथ th āth ām āthā v. stagger

थमथमा th āth āma' थम्‌थमाय v. sulk, eq. मुह फुलाय रेहा

थन th ān थन n. (of female) दुध teat, (of animal)

थुभड़ा thuvṛ a' थुभड़ा adj. m/f. थुभड़ो unmarried, जिसका सादि नेहि हुया।

थथ्ना th athna' थथ्ना n, chin

थकित th ākit थकित n. tiredness

थका th aka' थका v. to tire,

adv. थक, I am bad मयं थक लाहं

थथिकुटा th āthikuta' থথিকুটা v. talking too much

थपकथपक sound when washig cloth

दिल्लागी thill āgi দিল্লাগী n joke v. दिल्लागी केरा to joke

दागी tha'gi দাগী n. marked culprit

दुपहरा thup āh āra' দুপহরা n. midday meal

दुधाल thudhal দুধ্যাল adj. milching

दिकायं thika'i দিকায়ং v. annoy

दिक्दिक केरा dik dik केरा v. to annoy, to trouble, eg दिक दिकाय ।

दाय da'a দায় n abligation

दुसर dus ār দুসর adj. other

दुखत dukh āt n pain

दड़रा d ā r ra' দড়রা v. to break pulses, skin injury over body due to fall on slopy rough land by friction

देखेक dekhek দেখেক v, to see eq. मुझेक

देखएक dekha'ek দেখায়েক to show

देखैया dekhaia' দেখৈয়া n. spectators

दाबाय da'ba'a দাবায় v. tra. subdue

देअर deor দেওর n. husband's yaunger brother

देअरानि deora'ni n. husband's younger brother's wife

दपदपा d āpd āpa' দপদপা v. flecker (as candle in wind)

दुन्दरा-दुन्दरि dundra' dundri দুন্দরা-দুন্দরী v. scold.

दागा da'ga' দাগা v. to make burning in body with some hot matrial aqupuncture, to betray (not keeping wards)

दुयो duo দুয়ো adj both

दंकि d ānki ''ক n. deposite of soft clay

दना d āna' দনা n. cuplike thing made of leaves

दंपा dānpa' দংপা v. tremple

दहि d āhi দহি n.. curd

दिसा disa' দিসা n. cousiousness, eg हुंस

दुखा dukha' দুখা v. to feel pain

दुहा duha' দুহা v. to milch (cows)

दली dali দলী n. ordinary type of palanquin, Kh—दोलो

दाल da'l ডাল, n. pulse, Kh —दाइल

दाउली da'uli দাউলি n. small handy sword

दिया dia' দিয়া n. lamp, मिट्टि का दीपक, Kh—दियम

दइ'या daia' দয়া n mercy Ho—दया

दायाय da'ya'a দায়ায় n. medicine

दरियाय dariya দরিয়ায় n. sea Ho—दरिया

दोरकार dorka'r দোরকার n. necessity, Ho—दोरकरे

दोउस do's দোষ n. guilt, Ho —दो'स adj. दो'सि guitiy Ho —दोसी

दस्तुर dastur দস্তুর n. custom, tradition; Ho—दोसतुर

दुसमन dusman দুসমন n. enemy Ho—दुसमन

दुयार dua'r দুয়ার n. door Ho—दुयर

दाड़ही da'rhi দাড়হি n. beard

दुयार-खुन्दा dua'rkhunda' betrothal ceremony

दोष-गुना dos guna' n criticism

देवेक deyek দেয়েক v. give

दिकदिक dikdik দিক্দিক্ tease harass

दि ठेला dinthela' n. postpone

दिल्लागि dilla'gi দিল্লাগি n. joke v. दिल्लागि केरा

दमड़ि tamri দমড়ী n earthen cuplike मिट्ट का कटोरा

दल्क dalka দল্ক v. earth too much drenched with water माटि दल्क्लाहेक earth is too much soluble with water

दाड़हा da'rha' দাড়হা v. scratch, eg नखे दाड़हा, काटायं दाड़हा

दला dala দলা v. stretchr

दाबाह da'ba'a দাবায় v. suppress

धका dh āka' धका v. jolt, मके धका देले cheated me

धिक् dhik धिक् (exclamation) woe, धिक, मरि जायं मरम नेहि ।

धियान dia'n धिन्नान v. meditate

धुकपुका dhukpuka' धुकपुका adj. hasitating n, धकुर-पुकुर v. धुकपुकाएक, Kh धुकुर-चुकुर, Ho—दुकुर-पुकुर

धाधा dha'dha' धाधा v. being proud adj. धाधाल (मानुष)

धसा dh asa' धसा, v. falld-own (wall)

धासना dha'sna' धासना n. the condition after a thick oil breaks due to rain water

धकला dh akla' धकला v. to push shove, heavily, Kh—धाकाना, Ho—दाक्कोल

धब dh ābā धब adj. white

धया dh āa' धया v. to wash

धिरा dhira धिरा v. to threaten

धेनुया dhenua' धेनुया v. to give birth

धेरा dhera' धेरा v. to catch

धेनुक dhenuk धेनुक n. bow

धंपा dhānpa' धंपा n. bunch

धुमसा dhumsa' धुमसा adj. fat (man)

धला dh āla' धला adj. white (bullock)

धंका dhānka' धंका v. to cheat n. धंका

धुंका dhuṅ ka' धुंका v. to fan

धनि dh āni धनि n.. dear (for female)

धमस dh ām ās धमस n. stroke of 'Dhenki'

धाड़ा dh āṛ ā धाड़ा n. weighing tool, scale, Kh—ढारा

धाड़ा-पड़ान dh āṛ a'-p āṛ a'n weights and measures

धरम dh ār ām धरम n religion-a religious performance with sacrifice of goats and taking out iron rings from boys to whom such iron rings are put on leg, Ho —धोरोम

धधका dh ādhka' v. filling of burning pain

नया nāya' নয়া, new, Kh—नाई

नागड़ा na'gṛa' musical instrument, Kh—नागरा

नेदि nedi নেদি n. river

नेंदि nendi নে'দি n. last one

नारा na'ra' নারা n. remaining portion after harvesting paddy crop in field, फसल को उठल, Kh—नारा

नसिब nasib নসিব n. fate Kh नासीब, Ho –नोसिब

नेग neg নেগ, custom दस्तुर, Kh—नेग

नोरोक norok নোরোক n. hell Ho नोरोक

निम-जुयान nim-juān n. adolescedce

नोओ neo নেও n. foundation

नरनी nārni n. nail—cutter

नेहि nehi v. no

नी ni v. no, not

निमछा nimchha' v. to put curry or dal upon hot oil mixted with chilli etc.

निमछा फेंका nimchha' fenka' to throw small earthen pot containg fire, and other things put nit it by 'Ajha" to remove ghost etc from one's house or body

ननद nānād n. husband's yaunger sister

निर्झट nirjhāt n. without any trouble

निहरा niha' v. stoop.

निछड़ा nichhra নিছ্ড়া v. to free rice etc from other refuses

नामेक named

नाराज na'ra'j নারাজ v. offend

निहरा nihra' নিহ্রা stoop v.

नाइ'ड़ na'iṛ নাই্ড় n. umbilical cord, नाभि पोटा।

पकाखाल pāka'kha'l পকাখাল adj. worm-eaten, eq. पकाल wormy

पेटा petra' পেট্রা adj pancy person wither a paunch.

पका pāka' পকা n. warm

पंछा pañchha' প'ছা v. rub

पंटा pan̄ṭa पंটা n. small intestine, Ho—pota' पोटा

पटा p āta' পটা v. to come to terms regarding sale-price, Kh—पाटेना

पतुक p ātruk পত্রুক n. belief

पतिया pā tia' পতিয়া v. believe

पथत pathat পথৎ n. pedas-trian

पाकल pa'k āl পাকল adj. ripe

पाकलोक pa'k ālek ripen, v.

पाघा pa'gha' পাঘা n. rope ro tie animal, Ho पगा Kh—पगहा

पाजा pa'ja' পাজা, v. to shar-pen Kh—पाजायना

पाटुया pa'ṭ ua' পাটুয়া n small warms on the body of stomack

पात pa'ṭ পাত leaf

पतरि p ātri পৎরি n. plate-like thing made of sal-leaves or other leaves

पाखड़ pa'kh āṛ পাখড় n. stone

पोंखड़ा pon khṛ a' পোঁখড়া shoul-der-joint, बांह का जोड़ Kh—पोंखना

पीड़ piṛ পিড় n. embank-ment ail

पेंका pen ka' পেঁকা adj. bend

पेंदला pen dla'. পেঁদলা adj. false, n. lier

पिठा pitha' পিঠা n. cake

पिठ pith পিঠ n. back

पिया pia' পিয়া n. beloved (woman),—v. to drink, to feed to calf by the mother cow

पियास pia's পিয়াস n. therst

पानि pa'ni পানি n. water

पोखरा pokhra' পোখ্রা n. tank, Kh—पोखरा

पाखुयाज pa'khua'j পাখুয়াজ n. expert

पिन्धा pindha' পিন্ধা v. to wear to put on (clothe)

पुछा puchha' পুছা v. ask

पुता puta' পুতা n. son

पुतहु put āhu পুতহু n. son's wife, eq. किमिन

पुतलि putli পুৎলি n. the wearing cloth of two cubit

long for small girls. The wearip clothe for small boys is called 'काचा'

पुन्ना punna' পন্না adj. old

पुड़ा purˈa' পড়া n. a bundle of 8 to 10 mannds of rice or paddy or other grain eq. कुचड़ी

पुहा puha' পহা v. to worm with fire

पहा p aha' পহা n. small plant for plantation

पहना p āhna' small fish

पहिल p āhil পহিল adj. first

पहलट p āhl āt ferist time

पाएक pa'ek, v. get

पेन्दा penda' পেন্দা n. botton (of a pot), khet or land below tank

पकड़ा p ākr a' পকড়া v. catch

पुइहाएक puiha'ek v. starting of rain, to move 'puhi' of fishig thread

पुहि puhi পহি n. the floating small light stick tied wirh fishing thread indicating that fish may swallow the fork with earth-worm

पाखना pa'khna' পাখনা v. to assault with stone

पंयार pn̄ayar পঁয়ার n. straw

पैन pain পৈন n. outlet of surplus water of Tank Kh —पोइन

पैला paila' n. measuring pot of one seer.

पैना paina' পৈনা n. thin small stick पातलि छड़ि, Kh—पैना

पैसा paisa' n. place attached to the wall of khamar wherc paddy-loaded cart is stopped to remove bundles of paddp into khamar

पाइ'नकाठा pa'inkatta n raised platform of wooden plank to keep water pots

पान्सा pa'nsa' পান্সা adj. watery taste n. पानसा

पाइ'नकोया painkoa' n. crows which remain in tank waters

पेनडुबकी pendubki n. small water birds

पेनफल penph al n. water singara

पेइचि peichi পেইচি adv. moving a little (for sitting)

पान्हा pa'nha' v. to come milk in nipple

पाटा pa't a' পাটা v. irrigate

पाट-पुटाए pa't put a'e v. to say something within month some heard somce unheard, Kh—पाट पुटायना, मुह के अन्दर कुछ बोलना

पुथैल puthnil n. doll

पुटुस put us n. a kind of plant with forks, Kh—पुटुस

पान्जरा panjra' n. ribs, Kh—पान्जरा

पंटा pnat a' n. intestines eq· अतड़ी, Kh—पोटा

पिछुआड़ pichhua'r पিছুয়াড় n. hind side of house, मोकान के पिछला भाग

पुरुब purub n. east

पिसा pisa' v. grind

पसन्द p as and পসন্দ v. like (it) v. intr पसिन्द

पिसपिसानी pispisa'ni n. jeolousy adj. पिसपिसा v. पिसपिसाए

परदेसी p ardesi পরদেশী n. foreigner

पाइंज pa'iz পাইঁজ n. foot—print, Kh—पाएज

पुदाका pudka' পদ্‌কা v. to clean feathers of bird for preparing for curry, singe

पेट-नामा pe -na'ma' n. to make abortion

पित pit n, bile अमलपित

पटि pat i পটি n. bandage

पुसुना pusuna' adj. adopted

पार हेअया pa'r heoa' v. go across (river)

पाएक pa'ek v. to get

पारा pa'ra' cando, v.

पारेक pa'rek adj workable

पाड़ pa'r n. border (of sari, dhoti Kh—पाड़

पांचिर pn a'chir পাঁচির n wall Kh पांघरी

पितर pita r n. brass Kh—पितार

पेइछ peichh n पिछ हटाने का

शब्द, Kh—पोइछ

पांठि pn a'thi n. she goat which has not yet concei-red, f.—m. पांठा, Kh—पोठिया

पलटन p alṭ a n n. soldier Ho—पलटोन

पम्बल p amb al n. locusts Ho—पम्बल

पिलहा pilha' n. spleen. Ho पिला

पिंड़हा pn iṛ ha' পিঁড়হা n. small verandah type with eleva-tion built attached to wall and its outer side, Ho—पिंड़िगि

परब p ar ab n. festival

पटला paṭ la' n. small bunble eq. पुटलि, पटम Ho—पांटोम

पुया pua' n. measurig pot one-fourth seer. Ho—पोवला

पुल pul n. small bridge Ho—पुल

पुद्का pudka' পদ্‌কা v. singe to remove feather of hen

पेरिया peria' পেরিয়া v. sur mount (defficultiss)

पघला p aghla' পঘ্‌লা v. pers-uade, get consent

परपरिया p arp aria' পর্‌পরিয়া adj. talkative

पाशाड़ि pashari পাশাড়ি n. by side or both sides

पुंजो puṅ ji n. capital Ho-पुंजि

पुरखा purkha' n. ancestor

पेछुआ pechhua' v. mop up

परपंचिया p arpanchia পরপঁচিয়া adj. speaking ill of others

पाहाड़ pa'ha'ṛ n. mountain

पड़सी p aṛ si n. neighbur

पइन p ain পইন n. outlet (of water)

पेरुया perua' পেরুয়া n. pigeon

पैलाया p aila'ya' পৈলায়া v. plastar with mud or cow dund

पस्ताय p asta'o n. regret

पिछ्लपिछ्ल n pichhal-pichhal slime, v. पिछ्ला

पटका p ntka' v. to throw of ainst something, to our pcwer to throw

पुर purā adj. thick
पगड़ि pāgṛi n. n. turban
पंछा pan̐chha v. to wipe eq. मेटा
पटकाय गिरा stambling down
पांड्रुया pa'ndrua.
पेड़्का n. over white colour
पसा pāsa' पसा v. keep, पाला
पुंठा pun̐tha' पुंठा n. edge portion on wheel

फक्केरि fokkeri फक्केरि adv. suddenly, all at once
फकाय foka'yā फकाय v. exclude
फकि fāki the cover of any seed (pulse etc) without substance within it
फुंका fun̐ka' फुंका v. to blow with mouth
फटा fa'ṭa' फाटा adj. crack, torn (cloth) eq. फाटल —v. फाटालाह
फिंचा fin̐cha' n. buttock
फिंचड़ा fin̐chṛa' v to break through after being caught by other

फुक्केरि fukkeri—see फक्केरि
फायदा fa'āda' फायदा n. gain advantage
फना fāna' n hood, of snake सांप का फणा, Kh- फेडन
फुहि fuhi n. बंसी का रस्सी मे लगा एक तिनका, फुहि
फुकनल fuknāl फुकनल n. pipe used to wind hearth with mouth, चुल्हा फुकने के लिये बांस का नल, Kh—फुकनारो
फकला fākla' फकला n the outer cover of egg
फता fāta' n. a thing made of rope or rubber tied on two horns of 'Y' shaped wood used to throw small stones to hit some bird
भदि fādi n. a ball made of leather with paddy-hasks within
फरा fāra' फरा adj. hollow in side of bamboo or wood
फर fār फर n. fruit adj. फरल (ग.छ)— v. फरलाह
फड़ा fāṛa' फड़ा n. abses

फड़का f a̅ r̥ ka' फड़्का v. to beget bird from egg.

फैहा f a̅iha' ফৈহা n. one who speaks lie

फरक f a̅ra̅ k फরক n. distance difference

फार fa'r n. bladc of plough

फाड़ा fa'r̥ a' ফাড়া v. to tear

फांड़ा fan r̥ a' ফাঁড়া n. accident, accidental danger

फेंका fen ka' ফেঁকা v throw, fling, eq. बिगा लेबदा

फेदाना feda'na' ফেদানা v. to be tired, adj. फेदाल,—n. फेदान tiredness

फुफा fufa' n, father's sister's husband

फुरा fura' v. finish

फड़की f a̅r̥ ki n. small shutter of a passage in a wall

फान्दा fa'nda' ফান্দা, Kh—फान्दा

फांद fa'n d ফাঁদ n. a sluice-hole made of thead, grass or heir to entangle small birds or fish, eq. फांदि, फांड़'स snare, also called पासि which is placed under water for fish

फांसा fa'nsa' v. to entangle one in some work

फुला fula' n. swelling, expantion v. फुलाना (baloon)

फुलाया fula'ya' ফুলায়া n. more showy than one's means eq. फुलायंकासा n. adj,

फेकसा feksa' adj. pale

फेसका feska' n. child who weeps for trifling matter

फसका f a̅ska' n. swelling for burning

फेन fen n. foam

फार-पाजा fa'rpa'ja' v. to sharpen the blade of plough

फुठानि fut a'ni n fussy, pride

फगला f a̅gla' adj. some teeth broken

फुफड़ा fufr̥ a' v. bemoldy (food) adj. फुफड़ाल n. फुफड़ाल (man)

फुसड़ी fusr̥ i n. pimple

फरछाय f a̅rchha'i v, disapperance of darkness

फइलाय f āila'yā adj. spreading— फइलाय बेसा, केथाटा फइलाय

फाटल fa't āl adj. shabby (cloth)

फालना fa'lna' adj. so and so, m.—f. फालनि

फइलाय बेसा f āila'yā besa' v. sit speciously

फुसला phusla' v. ফুলাহক coax

फेंका fenka ফেঁকা v. hurl

फफसा f āfsa' ফফ্সা n. lungs

फुटा v. snap (finger)

फुहड़ phuh ār ফুহড় adj. m. untidy, f. फुहड़ी

फुसफुसा fusfusa' ফুস্ফুসা v. whisper

फेदाल feda'l ফেদাল adj tired, eq. थकल

फेड़े fer e ফেড়ে n. stum, at the root

फांफर fan far ফাঁফর n, false hope फांन्द

फुया fooa' ফুয়া n. empty

फुकि fooki ফুকি adv. when germinating inner portion is eaten by some type of ants and only covers remain left out

फुंफड़ा funfre' ফুঁফড়া the foul smell of card kept 2 or 3 days, dirty damp smell of person, m. फुफड़ाहा f. फुफड़ाहि

बेना bena' v. to cut vegetables to make,

बेधुया bedhua' বেধুয়া adj. bastered

बेपार bepa'r বেপার n. business

बेपारि bepari n. business man

बेरा bera' n. time, sun, Kh —बेरा

बेरियात beria't বেরিয়াৎ n: groom's party

बेसा besa' বেসা v. sit

बेसियाम besia'm n. breakfast

बेसियाम बेरा breakfast time

बाड़इ'न ba'r ā in n. broom stick, sweeping tool

बदा b āda' n. uncrasted goot or ram, Ho—बोदा

बधाह b ādha'h v. console

बध bādh n. kill—v. बधि दे खेाया

बुचा bucha' बुचा adj. broken mouth border of pot (earthen)

• बाल्सा ba'lsa' बाल्सा v ailing eq. बिनार हेया

• बिहान biha'n बिहान n. dawn

बाझाला ba'jha'la' बाझाला v. entangle, implicate Kh – बाझायना

बतिया bātia' बतिया v say Kh बातायना

बिड़ा bir a' बिड़ा to taste, to examine, to enquire, Kh बिड़ा Kh - बिड़ायाना, try.

बिंड़ा bin r a' बिंड़ा n. bundle of straw

बेकतावा bekta'ya' v, filling uneasyness for something Kh—बिकलायना

बेला bela' बेला to prepare chatipati by pressing balls of floaer (Atta)

बेलना belna' n. round wooden roller for pressing for roti from atta

बेहरि behri बेहरि subscription, Kh—बेहरिया

बाइ'ल ba'il n. blades of corn फसल की बाले, Kh—बांइल

बुट boot n, gram चना Kh—बुट

बांइखड़ ba'in khār n. thread fastened in arm (of hand)

बाकला ba'kla' n. पेड़ के छाल Kh—बाकला

बाटखारा ba't kha'ra' n. weighing scale

बान्दना ba'ndna' n. kartik month

बान्दना परब ba'ndna' pārab saharai festival (on dewali night and after)

बेड़िया ben r ia' adj. tailless (bullock etc) m.—f बांड़ि (गाइ)

बंटा bānt a' n. handle of plough

बाड़हि ba'r āhi n carpenter

बहेक bāhek v, carry

बिचे biche बिचे at centre middle

बेहाल beha'l n. eager ness

बेहाल beha'l v. satisfy happiness, टाका नेहि पाउले, त मयं बेहाल हेल।

बैठकि baithaki n. confer-ence

बहि b āhi n. current

बेहुंस behuṅ s (वेहुँस) faint senseless

बैरि bairi (वैरी) n. adversery enemy

बांचेक ba'n chek v. to save one self

बाड़ाअ ba'ṛ aā v. to extend

बाहरी ba'hri adv. exterior

बाड़हा ba'ṛ ha' to sweep (floor)

बंख bāṅkh n. the twin portion which is attached to fruit and branch, the round hollow portion of medal through which thr-ead remains inserted

बंखि bāṅkhi a kind of dis-ease of paddy plant where by the upper portion of plant becomes dry, white

बंक bāṅk n hern (bird)

बनाए b āna'e v, to make eq. बेना

बिखार bikha'r n. division, partition

बिगा biga' v. to throw, trans

बिख्रा bikhṛ a' to wash for second time.

बिच bich n, seeds for spray

बिचि bichi n. hard seed portion of mango. etc.

बिनु binu conj. without

बिलाइ bila'yā n. cat Ho—बिलाए

बिहा biha' n. marriage, सादि Kh—बिहा (सादि-गामि prepara-tion for marriage)

बिहाला biha'la' adj. married (wife) and not sanga wife

बांकि ba'nki, the two poles used as extention of chesis of cart

बंझा ba'n jha' n m. issue'ess f बांझि alsoused as adj, barren Ho बंजि

बाट ba'nt बाँट n. share, v. intr. बाँटक, nipple of breast

बाट ba't बाट, path

बादइ'र ba'dair n. clond

बादाड़ ba'da'r n. fencing of shrubs

बाधा ba'dha' n. wooden foot wear

बांधा ba'n dha' v. tr. fasten

बानि ba'ni n. asses

बाना ba'na' n. nick name

बांया ba'n ya' adj. left

बेचा becha' v. sell

बझा b ājha' बवा bundle, load Ho—बोजा

बेझा bejha' বেঝা, thing to aim at

बेटा bet a' বেটা son, n. m. Kh- बेटा, f. बेटि

बिता bita' বিতা v. spend (time)

बरका b ārka' বড়কা to bail

बरद b ār ād n. ch ballock

बहह b āh āh flow of water

बहायए b āha'e v. to carry by flow of water

बदल b ād āl n. barter

बिछुला bichhela' v. to take up from field (eq. cow. beıng) etc.

बिचताहार bicht a'ha'r n. persons to pickup and keep in basket

बिस्वास biswa's বিসউয়াস, n, belief, Ho—बिस्वास

बिन्ती binti v. pray Ho—बिन्ती

बिजला bijla' n. electric Ho—बिजिल

बिचार bicha'r n. jerdgment

बासि ba'si বাসি n. food left over for next day Ho—बसि

बेस्कत् besk āt বেসকৎ n. settle (to live) Ho—बसा—v. बेस्कर केरा

बरबर b ār āb ār adj. equal half

बराबरि b āra'b āri always Ho—बराबरि

बांध ba'ndh n. tank Ho—बंदा

बाजार ba'za'r n. town

बाकसा ba'ksa' n. box

बागिचा ba'gicha' n. garden
बहला b ah ala adj. cow which does not conceive even on co-habitation Kh—बोहिला
बेहिन behin n. sister
बाघोय ba'ghoi n. leather rope, Kh—बाघो
बानार ba'na'r वानार n. news Kh—बानार
बल्लम ब all a.n n. speal, बर्छा Kh—बालिम
बेइमान beiman n. cheat
बाहिर ba'hir out, Kh—बाहेइर
बाड़ि ba'r i n. hcme stead land Kh—बाड़ि
बिड़ि bi ṛi n. नेटो, घड़ा रखने के लिये पुयाल का पेन्दा, Kh—बिन्द
बुड़हि bur hi n. f. old woman Ho—बुड़ि
बहैल b ahail n. herd of oxen running behind cow for co-habitation
बहला केरा b aha la' kera' v. to sterilise
बुगलि bugli बुगलि n. pocket Ho बोगोलि
बेठ be ṭ'h n. labour with food only
बेहिसाब be-hisa'b adj; unaccountable
बहकानि b ah aka'ni puzzle, v. बहकाए
बंस b ansa n. lineage
बिगड़ि जायया v. beoming out of order
बाहारसे adv. ba'ha'rse out wardly
बहुत b ahut adj. plentiful
बिताय bita'e v gone by past
बांचाएक ba'n cha'ek v. protect
बादमास b adma's बदमास n. rascel
बदला b ad ala' n. recompense बांचल ba'n.ch al adj. remaining बांचल v. बांचा left over aftr use
बदल लेया b adla'leya' बदला लेआ v. retaliate
बेफांस befa'n s বেফাঁস n. revelation—v. बेफांस केरा reveal
बड़ ba r बड़ 1½" diometer

clever methsd

भभकि bhabki ভভ্কি adv. puzzled হতভম্ব ,

भगंरा bh ānggra' ভঙ্গরা big hole in wall or like n.

भुलुक bhuluk ভুলুক n. small whole ছোট ছিদ্র ।

मंय mānyā I

माइ ma'yi মাই n. mother

मका m aka' মকা n. chance

मुका muka' মুকা n. fist

मके m āke মকে pro. me

मकुया m ākua' মকুয়া don't care

मज-केर m āj kera' মজ্কেরা to enjoy

मट m āt মট্ n. bundle

मर m ār মর্ pro. mine, s. – pl मराक ours

मटा m āt a' মটা adj. fat

मथा m ātha' মথা v. to rub rice with salt and water for preparing to fry

मधिइं m ādhiyi মধিই pro. within

मला m āla' মলা n. dirt, coal dust

मसा m āsa' mother's sister's husband

मइ m āyi মই n. agriculture impliment of wood for leveling

महा m āha' মহা v. processing to extract butter. Kh मोहाथना

मडुया mahua' মহুয়া a kind of tree

मोहा mo' a' মোহা n. masks for chhou dance

मास ma's fleesh

मितान mitan মিতান friends

मिठ mithā মিঠ n. salt n.

मिठा mitha' মিঠা adj. sweet

मियां min ya' মিয়াঁ n. girl

मेधा medha' মেধা v. to rap round up some hing with rope or clo h

मेटा meta' মেটা v. to eface

मिटका mitka' মিট্কা v. to make some thing known through the posture of eye Kh—मिटकायना blink

मिसाया misa'yā মিসায়া v, mix
Kh—मिसायना, मेसाना

मरिच mārich মরিচ chillies
Kh—मारची

माचा ma'cha' মাচা over man's
high platform of wood
(scaffolding), Kh माचा

माड़ ma'r মাড় n. liquid portion after preparing boiled
rice Kh—मान्डाउ

मुद्दार mudda'r মুদ্দার n. dead
body, Kh—मुर्दार

मुड़ही mur hi মুড়হি fried rice
Kh—मुड़ही

मान्सीक ma'nsik মানসিক n.
promise to sacrifice

माप केरा ma'p kera' মাপ কেরা
v. to absolve, forgive

मेल mel মেল n. accord, concord

महंगा ma'hānga' adj. expensive

मुलुक muluk মুলুক n. country
देश

मुलकि mmlki মুলকি adj.
countrywise দেশভর

मराइ marai মরাই huge stock
about 100 to 300 maunds of
paddy kept together on a
platform made putting
poles and straw and then
putting standin bounded with
straw two inch diameter
long rope-like known as
'Bārd'

मइधे māidhe মইধে midst
within, between, eq. बीचे
Kh—मोड़झी

माना ma'na' মানা v. to forbid prohibit, Ho—माना

मुलुक muluk মুলুক n. region
Ho—मुलुक

मतलब mātlāb মতলব n. abject
aim

मुदैन mudhain মুধৈন n. top
most beam of thatching
roof

मरजात mārjat মরজাৎ n. respect, dignity

मेहनत mehānāt মেহনৎ n.
diligence, labour

माछि-आन्धरा machhi-a'ndhra'

माछि-आँधरा adj. just after dask when mosquito etc. can not be seen

मुह-आन्धरा muh-a'ndhra adj. माछि-आन्धरा का बाद when faces can not be easily recognised

मच m āch n. moustaches

मुह muhā n. mouth

मोका moka' apportunity, occassion n.

माइं-बाप ma'i-ba'p n. parents

मेजुर mejur মেজুর n, peacock m.—f. मेजुरि

मुड़-सिथान mur̤ -sitha'n n. pillow

मुड़हि mur̤ hi n. puffed rice

मेटा meta' মেটা v. wipe out

मुसा musa' n. rat

ममकिल से m āskilse adv, scarcely, hardly

मुरब्बा mur ābba' n. sisal

मराएक m āra'ek v. slay

माकड़सा ma'k ār sa' n. spider

मेहनत केरा meh ān āt kera'. v. strive

मानि लेयया ma'ni leoa' v. suppose, presume

माड़ादेहा ma'r̤ a'deha' v to thrash with cattle (paddy)

मुतेक mutek adj. urinal (place)

माड़ला हांड़ि mar̤ la' han r̤ i মাড়লা হাঁড়ি n. a pot full of cakes presented to headman (maheto) of the village during marriage by groom's side a cust prevaland among kurmis of Jharkhand

मोहनी n, love charm, eq. जोग'

मफत m āf āt মফৎ n. free of chargs

मरदना m ārt na' মরদনা n. male person eq. मरद

मिता mita' মিতা n. namesake

मुंह-खिसिया muhh khisia' মুঁহ খিসিআ v. scowl

मुड़ला mur̤ la' মুড়লা n. m/f. मुड़लि head scowl

मदन भेड़ि m ādā n b'her̤ i মদন ভেড়ি n, long brass bugle

मचड़ा m āchr̤ a' মচড়া v. twist

रका rāka' ৰকা adj. fresh, Kh—रोका

रगा rāga' ৰগা adj. diseased m.—f. रगि, Ho—रोगा

रगड़ा rāgṛa' ৰগড়া v. rub, friction, Kh—रगड़यना

रज rāj ৰজ্ stage between fluid and solid (of molasses)

रटा rāṭa' ৰটা v. to say repeatedly for remembrance

रठा rātha' ৰঠা adj. sticky hard

रपा rāpa ৰপা v. transptant (paddy seedlings), Ho—रोया

रला rāla' ৰলা n. long wooden pole to make roof of thatched house

रंया raṅa' ৰঁয়া n. fir, fleece wool

रिझेक rijhek ৰিঝেক্ adj. joyful

रिचेक richek ৰিচেক to some extent

रिझ rijh ৰিঝ n. merry, pleasure, — v—रिझाना

रिठा ritha' ৰিঠা adj. hard with dirt

रिस ris ৰিস n; sensation in mind

रिड़ riṛ ৰিড় n, back bone (of fish)

राखा rākha' ৰাখা v. to keep

रेंका ren ka' ৰেঁকা v. to make sound by animal Kh रेकेना

रांढ़ ra'nṛ ৰাঁঢ় n. m. widower f. रांड़ि widow

रका rāka' ৰকা adj, fresh, stop, with hold

रांड़ि हेओया ra'nṛ heoa' v. to become widow. Kh—रांड़िना

रंगनी rāngāni ৰঙ্গনি n. daffodil, Kh—रांगेगी

राहड़ ra'hāṛ ৰাহড় n. a kind of pulse, अड़हर Kh—राहड़ो

रोइ roi ৰোই n. roots of bar-tree coming out from branch बट बृक्ष का डाल से निकलि जड़, Kh—रोबा

रसुन rāsun ৰসুন n. garlic Kh—रोसड़ोम

रुगड़ी ruṛi ৰুগড়ি n. moram Kh—रुगड़ी

रात चरा ra'tchāra' ৰাতচৰা, v.

vampire

रंदा rānda' র্‌ন্দা n. plaining instrument of carpenter, Ho– रंदा

रेहेक rehek রেহেক্ adj. inhabitable,—v रेहा stay

रांधाघार ra'ndha'gha'r n. kitchen

रा'इत ra'it রাইত, n, night

रदि rādi রদি adj. rejceted

रिझरंग rijhrāng রিঝরং n. merry making

रिस ris রিস n, temper

रंद rānd র্‌ন্দ্ n. fencing against cattle trespass

रंड़ rā̄ṛā র্‌ড় adj. obstinate

रंडीबाजि rāndiba'ji র্‌ণ্ডিবাজী n. whore

रंसे ranse র্‌সে adj. slow ধীরে रंसे रंसे—slowly

रेगेक regek রেগেক n. melody of song, সুর

लगन lāgān n. starting ceremoney of marriage

लक lāk লক্ n. man

लकि lāki লকি n. bowel

लुच्चा luchcha' adj. demoralised

लुचका luchka' লুচকা n m. one who takes something suddenly (of others), f. लचकी

लता lata' লতা n. burrow, creeper

लेखे lekhe লেখে pre. like (you), type

लुर lur লুর্ n. intelligence seuse

लहर lāhār লহর n. flame (of tire), joke

ललका lālka' ললকা v. to tempt

लेलका lelka' লেলকা v. to direct dog to some one, eq. लिलिया

लछरा lachhra' লছড়া adj. greedy, eq. लेभड़ा

लटका laṭka' লট্কা v. to pest on, Kh—लटकायना

लट lāṭ লট্ n. paper currency

लटकना lākāna' লটকনা n.

articles for preparing medicine

लधड़ा lādhra' लधड़ा n. wooden poles

लदका lādka' लदका v. to be on one's baek

लियाय lia'ya लियाय n. quarrel

लपसा-लपस lāpās-lāpās (to walk) slowly and without any sound

लहा lāha' लहा n, iron

लड़हा lār ha' लड़हा v. to pick up paddy blades after harvesting

लाठा la'tha' लाठा n. paste, ghee.

लेथिया lethia' लेथिया v. to assault with feet, kick

लेदा leda' लेदा adj. leant tree-trunk

लिपा lipa' लिपा v. plaster with cow-dung solution

लुफा lupha' लुफा v. to catch hold of a thing falling from above

लादा la'da' लादा v. to load

लाहा लाहा n. lac Kh—लाहा

: लेइ भागा lei bha'ga' v. to abduct (one)

लर lar लर n: tears

लार la'r लार n. water of tougue, saliya'—v. लाराएक, थुक spittle, थुका v. spit, खाखार n. phlegm

लुरुपुतु हेओया luruputu heoa' v. droop (herson, plaut)

लन्दफन्द lāndphānd लन्दफन्द n. fornication

लिलज lilāj shameless

लगदि lagdi लगदि n. m. compani on. f. लगदि this word is used in relation to the groom with groom's brother in law and so also of bride with her female attendont

लेठा ltha लेठा n. quarrel

लुफा lufa लुफा v. to catch (ball or something)

लुझुरपुझुर lujhur-pujhur v. joy (in carrying something)

लेखन lekhān adv. like

लेंगचा lengcha' adj. lame slightly

लोया loa' n: puppkin

लाएक la'ek লায়েক adj. qualified

लगाम l āga'm n. rein

लार टिपका la'ıṭ pka', slobber

लेट पेटा leṭ peṭ a' লেট্পেটা v. spotter (with mud)

लसलसा l āsl āsa' লস্লসা adj. gummy (with)

लबरा l ābra' লবরা n. m. one who lalks too much, f.— लबरी

लह लहा l āh ā l āha' লহলহা v. flourish (paddy plant etc)

लड़ेक l ārdek লড়েক glean from ground

लिक lik লিক্ n. eggs of lice (ढिला)

लभाएक l āva'ek লভায়েক v. lure (attract)

लालसा la'lsa' লালসা n. lust, v. लालसा केरा lust after

लुल्हा lulha' লুল্হা n. m./ लुल्हि f. person with a withered hand

लटपेटा l ātpeta' লট্পটা n. mess

(confusion)

लिलिया lilia' লিলিয়া v. to set (top on person or animal)

लबरा l ābra' লব্রা n. m. who talks too much, f. लबरि

लड़िके lordike লড়িক adv. gather by picking up.

सक s āk desire n.

सखा s ākha' সখা n. witch craft curer

सग्ग s āggā স'গ n. heaven

संग s āng সঙ্গ n. companion

संग-छाड़ा s āng-chha'ṛ a' adj. a function of gining price for separating friends when bride is taken to husband's house after marriage,— also n.

सटकेरि s āṭ keri adv. quickly eq. झट

सत्ता satta' n. juce

सत s āt সৎ n long low land in betwesn two high lands

सधा s ādha' v. to repay

सना s āna' n. gold

संपा sanpa' সংপা v. entrust

संपड़ा san pṛ a' সংপড়া v. to start for

संपड़ि san ṛ i সংপড়ি adv. ro come preparad or for something

सपुन sa pun সপুন n. dream

सम s ā ɔh সভ adj, all

समलाए s āv āla'e v. beavtifying

सरम s ār ām সরম n. shame eq.—लाज

सरिया s āria' সরিয়া v. move aside

सलि sali সলি n. ten seers

सलता s ālta' সলতা n. tape of lamp

सलगा s ālga' সলগা, v. to pash high lamp tape, to chimb up to reach to something

सग s āg সগ n sorrow

सड़प s ār ā p n road

सिका sika n. a rope made hanger

सिंका sin ka' n . marks on hands made by putting burning ring of rope or thread

सिझा sijha' সিঝা v. to bail (rice etc), Kh—सीझनी

सिठा sitha' n. without any taste, insipid

सहाय s āha'i n. helper, aid

सुंध sundh সুংধ n. cave

ससन s ās ān n. burial placi Ho—ससन

सिंथ sin th n. the portion of head on combing the heir twosides where vermition is put by women

सिंत sint n. due drops

सिंद sın th সিংদ n, hole on wall made by bargler or thief

सिमाना sima'na' n. boundary Ho—मिमाना

सिंधा sidha' সিধা n. strait, – v. सिधा केरा to make strait

सिधिया sidhia' সিধিয়া n, oil for frying cakes

सिधिवाला sidhia'la' সিধিয়ালা v. to ask

सियार sia'r সিয়াৰ্ n. jackal

सिंवाड़ sin ya'r n, demarkating ail in fields

सियान sia'n সিয়ান adj. clever —n. हुंस knowhdge of discition

सिकलि sikli সিক্লি n. door-chain

संखा sankha' সৈথা adj. contageous (disease)

सेन्धिया sendhia' সেন্ধিয়া v. to entar

सांघा sa'ngha' n. remarriage after becoming widow

सांप san p সাঁপ n. snake

सांस sa'n s সাঁস n. breathing, fbshy portion of a fruit, kh— सांस

सास sa's সাস n. mother in law,

सेखि sekhi সেখি n, carefree, the behavioer of don't care

सरम s ar am সরম্ n, shame

सांजांय sa'nj aya v. to put into (basket), eq. भेरा, Kh — साजायना

सांता sa'n ta' v. persecnte painful teasing, oppress, सातायना

सांओला sa'nola' adj. a kind of colour

सामरा sa'mra' v. to control, kh—सामड़ायना

सुरुजमुखि suruj mukhi adj. suufacing,— n. सुरुजमुखि फुल, Kh—सुरुजमुखि

साईड़ sa'n ir সাঁইড় n. long pole fixed with plough हल से लगी मीटे लकड़ी

सड़प s ar a p n. road, Kh—सड़क

सगड़ s a g ar সগড় n, solid wooden wheel of cart Kh—सागाड़

सलहा s a'ha' সল্হা n deliberation, Kh—सलहा

सांड़ा sa'ra' সাড়া n sound शाबद, बात-समाचार, Kh—साड़ा

सिनि sini সিনি n raised platform prepared in tank for lift irrigation by humon labour with 'D abka'

सांड्रु san dru n. wifes sister's huaband, Ho– सड़ाग

सुप sup সূপ n. cleaing flat basket made of bamboo blades; —कुला, winnowing basket

सुपलि supli সূপলি n. छोटा सुप

सइल s ail n. small wood piece fixed on two sides of yoke

सोत sot সোত n. under ground current of water

सांब sa'n b n snake

सवाद s awa'd সয়াদ adj. delicious

सिखल sikha l সিখল adj learnt

संपा sanpa' সঁপা v. entrust

समटा s amta' v. to collect together

सकत s aka t সকত adj hard

सिकरा sikra' n. sky scraper

सुधार sudha'r সুধার n. correction —v सुधरा to correct

सिड़हि sir hi সিড়হি n ladder

सुइ sui সুই n. niddle

सांफ sa'f adv clearly

सरियाएक s aria'ek v. to pack up, to arrange things to remove

सांड़ासि sa'n r a'si n. pincer

संचा san cha' v. to reckon

संखड़ी sankh' i utencils left over after eating and the place also nothing cleared

सिधासादा sidha'sa'da' adj. simple

साथिइ sa'thii adv. simaltaneous by

सुस्ति susti সুস্তি n. sloth, laziness

सुंघा sungha' v. to smell

सिर sir n. vein, Ho – सिर

सुंड़ su n' n. the trunk of elephant, Ho– सोड़ो

संसरि sansari সঁসরি to proceed on chest

संड़ग san' gi সঁড়গি n sleep

सरकि sarki সর্কি crowling

सप्टा sapta' বন্ধ করা to close eq umbrella closing

सुलगाइ sulga'i সুলগাই adv. induce

सुं-सुं sun -sun সুং-সুং n. repeatedly andible inhale, Ho सुं-सुं

सुघड़ sugh ar সুঘড় adj. beautiful, Ho—सुगड़

सब मिलाइके s ab mila'ike adj. altogether

सुझा sujha' v. understand, show

सुझओ sujh ao v. see with eyes

सुप्ती supti সুপ্তি n. feet

सुवर su ar n. pig

साएद sa'ed may be, perpaps

साग sa'g সাগ্ n. spinach

सियान sia'n सियान toworry clever

सामा sa'ma' সামা n. iron on botton of husker

संध s andha সঁধ adj. the smell of new earthen pot when water is kept

सरस sarsa সর্স v. पानि जरका

सखँड़ हात s akhr i ha't সখড়ি হাত n hand with food particles after eating/distributing. so सखड़ि मुंह ।

सुस्ताय susta'ya সুস্তায় v. siesta

सुसका suska' সুসকা v. sob, सुसकि सुसकि कान्दा

सुबा suba' সুবা v. suspect doubt

संतरा san tra সঁতরা v. swim

सुंगा sunga' সুংগা n. the nidle like thing of corn, tassel

समटा s amta' সমটা v. tuck in, eq. गुटिया ।

सामला sa'mla সামলা, v. after ceasing ploughing, fix the phough with yoke for hanging of taking away

सान देया v. sharpen, whet

सिसकारि siska'ri সিসকারী v. whistle (with lips)

समुचा s amucha' সমুচা adj. whole, whole life जीवभर ।

सल्ता s alta' সল্তা n. wick

संगरा songra' সঙ্গরা v. to deposite gradually

सुथर suthar সুথর adj. sweet মধুর (sound)

सुसुया susua' সুসুয়া v. making

sound in mouth due bitterness of chilli

सुसका suska' शसका v. weeping with sound of nose

सला sala' सला n. paddy is measernd with earthen pot or basket containing half maund and for final counting one sata i. e. morcel of paddy for each pot full of paddy

सरान sara'n सरान n. verb क्रिया

गड़ सरान root मूल

हुड़न सरान instigative verb

वेसरा सरान non-ending verb

सिज्जनं सरान verb in structive

करमि सरान subjective verb

करनि सरान objective verb

आइहान संरान optative verb

सरा सरान ending verb

दहरि सरान double verb

हकदार hākda'r n. heir

हद-हद hād-hād n. denoting sound of fall of water

हदिस hādis हदिस n recollection

हदरा hādra' हदरा v. to be afraid of, डरना

हप hāp sudden

हामि hāmi हामि pro. I, eg. मयं

हामर ha'mār हामर mine

हरखि hārkhi n. joyousness v. हरखा

हंसलि han̐li हंसलि n. a kind of neck ornament, हंसलि

हाड़ n. coller bone

हेहल hehāl हेहल n. चुहे द्वारा खोदि गयो मिट्टी earth cut cut by rat

हांसा ha'n sa' n. gander m. f हांसि

हाट haṭ n weekly market Ho—हाटो

हओया heoa' v. to be Ho—होया

हुड़का huṛka' हुड़का n. bolt (of door), Ho—हुड़का

हेजे-बेजे heje beje adj. indistirct (writing) Ho—हेजो-पेजो

हात-कड़ि ha't-kāṛi n. hand

caff

हेंठे hen̐the pro. below

हिंया hin̐ ya' হি'ঞা here

हिंया-हुंया hin̐ ya'-hun̐ ya' here and there

हेंचकी hen̐chki, n. hiccup

हिंचड़ा-हिंचड़ि hin̐ chṛa'-hinchṛi tag of war by two

हुंसियार hun̐sia'r হুঁসিয়ার n. in intelligent, clever

हुकुम hukum n. command

हार-जित् ha'r-jit n. competition

हालत ha'la̅t n. condition, consequence

हुंस hun̐s হুঁস্ n. consciousness eq. चेटा

हिमत himat n. courage

हाऱ्या adj. defeated

हाराय ha'ra'ya̅ v. to defeat

हरेक ha̅rek হরেক্ adj. each

हिंसिया hisia' v. envy

हायरान ha'ira'n v. harass

हाथियार ha'thia'r হাথিয়ার weapon, instrument

हामला ha'mla' হাম্‌লা n. invasion v. to make cry by cow forher cub

हिंसका hin̐ska' হিংসকা n. habit v. हिंसकाए

हिसा hisa' হিসা n. share, part

हानि ha'ni হানি n. loss

हातिडहर ha'tida̅ha̅r হাতিডহর n milky way (of sky)

हाल-चाल ha'lcha'l n news

हर-बकत ha̅rba̅ka̅t adv. very aften, always

हामराक ha'mra'k হাম্‌রাক্ pro. our

हेका heka̅ have v.

हड़बड़ि ha̅ṛba̅ṛi, panicy, n.

हिसादार hisa'da'r হিসাদার n. partner, eq. भागिदार

हांड़ला ha'n̐ṛla' হাঁড়লা n. pitcher (small handi)

हार ha'r হার n. plough,— फार iron blade of plough हारजता to plough, हरयुया plough men

हेइ पारेक hei-pa'rek possible

हालहि ha'lhi হালহি recently

हड़हड़ ha̅ṛ-ha̅ṛ n sound of

cloud.

हदहद h ādh ād n. gushing of water

हंसुवा hānsua' হঁসুয়া n. sickle

हालेत ha'l āt হালৎ n. situation

हुल hul হুল n. snow-ball

हुल hul n. sting

हिला hila' v. to shake, viabrate sway.

हिल्ला hilla' n. custody or care (of one)

हाहि ha'hi n. yawn,

हदहदा v. water fall with sound

हुड़मुड़ाय गिरा n. fall with clattering sound

हुड़ा hura' হুড়া v. (poke) jab

हिंसाहिंसि hin sa'hin si হিংসাহিংসি n. jealousy eq. ढिसा-ढिसि

हिसिया hisia' হিসিয়া n. jealousy

हारेक ha'rek হারেক্ v. to lose

हेलढेल heldhel হেলাঢেল v. neglect.

हाल साल ha'lsa'l হালসাল n. news

हरहराइ h ārh āra'e হর্হরাই adj. un-interrepted wind-blow

हकचकाय hakchakai হক্চকায় adv. puzzled হতভম্ব

हांसता ha'nsta' হাঁসতা v, moving palm of hand over some thing, হাত বুলান

हाराम ha'ra'm হারাম্ n. scoundret, eq. सन्डा

हुंस eun s হুঁস n, senses, बेहुंस senseless

हायहुस ha'ihus হাইহুস n. sigh

हालत ha'lat হালৎ n, situation

हुंकाईर hun ka'ir হুঁক্যার n. the sound made by hidden boy in the play 'hide and seek'

हं-हुकाईर hān-huka'ir হু-হুক্যার n. giving consent

हांकडाक ha'n da'k হাঁক্ডাক n. summons.

हुंदहुंदा hun d hun da' adj. deep (blacke), used only as adjective of 'black'

हुंड़का मुहा hun r ka' muha' হুঁড়কা মুহা adj. face like wolf

हुमचि humchi হুম্চি adj. with force, हुमचि उठा with force to stand, हुमचि टाना pull with

sharp force, tug.

हरेद ha̅raid हद्राद् n. turmeric.

हेलक helok हेलक् n. waves (of water), v. हेलका (पानि हेलका), you make waves तयं पानि हेल्काहिस्

हंफरि हंफरि ha̅nfri ha̅nfri हंफरि हंफरि adj, wipping with sounds

PART—II

Abjure v. (swear) किरीवा खाया

Abduct v. tr. लेइ भागा

Abort v. पेट नामुहा

absalve v. (forgive) माफ केरा

Accustomed, be केरेक आदत

Ache v. दुखा

Acquire v. पाएक

Active adj. कमिया

Adhere v. लटका

Adnure v. गुलफा

Agenda n. बांइसिकर विषय

Aide n. मदतदार

aisle n. मइध डहर

alley n. गली

allure v. लल्काएक

alphabet n. आखर

always adv. सभेखेन

amass v. tr. जमा केरा (money, wealth, paddy)

amaze v. tr. ताजब केरा

ancestral adj. बापति

announce v. ढेढरापिटा

ant hill n. उइढिपि

anthem n. गीत

anvil n. धाना

apart फरक

apiece मुड़ गनति

appreciate v. पतिया, पसन्दकेरा

be apprehensive डराएक

approximately adv. अंदगी

arena n. आखड़ा

ascertain n. पाता लागाना दुया केर ।

ashore adv. किनारे
assemble v. जड़ हैया, जड़ आहि
and so forth अर एसने एसने

babbe v. भड़भड़ा
babyhood छोयाक बेरि
backing n. ढेका
backward पाछु पड़ल
bacon n. सुवेर मास
baffle v. tr. अकबकाय
bait n, चार (to catch fish)
bake v. सेंका (bread)
balance बांचल
ban v. माना केरा
banyan tree n. वड़ गाछ
bare खाड़रा (गतर)
barrel n. नली (of gun)
barricade n, बादाड़
base (of tree) n फेड़
bashfulness n. सरम
bask in the sun रोद तापा
bastard n. वेधुया
battered adj, छेछरा (basket)
side beam n. आड़सांगि
Angular side beam n. कांड़
Top most beam n. मुभैन
bedlam n, गड़बड़
on behalf of prep. लेय
belch v. ढेकार केरा, ढेकंराएक
belong to हेकेक
belt n. करधनी
benefactor n. भलाह केरैया
benevolence n. दरद
black berry n. जाम गाछ
betroth v. दुयार खुन्दा
beware of v, तर काल रेहा
beyond उपासाड़ि
bier n. मुद्दार खाटि
bit टुएक
bladder n. पेसाब थैलि
blame n. गुना
blemish n. दाग चिन्हा
blush v. मुह लाल हेइ जाएक
blast v. बड़ाय केरा
bog n. जभि
boisterous गुल केरया
bother v. दिक दिक केरा
bower n. छामड़ा
break away फिचड़ा
break down बिगड़ा
broken in दायल, eq. दायल बरद
break open गाड़ि खला

brim n. कानखा
broken to pieces कुटरा कुटरा
brood v. आपसीस केरा
bubble n. बुदबुदि
Hahua bunch महुया खंच
bundle of rope ढुला
bundle of wood काठेक बझा
make a bundle पटला बांधे
I burnt my self मंय पड़लं

cactus n. नाग फेनि कांटा
calm n. थिर
calamniate v. चुगलो केरा
candid adj. खुलम खुला, सादासिदा
card board n. पाटा कागज
take care of देखभाल केरा
Kiss v. चुम केरा
carrier n. भारिया
cashew n. भेलुवा
cast v. जाल फेका
castrate v, खासि केरा
catapalt n, गुलथा
cauterise v, दागा, दाग देयया
ceder n, देवदारु गाझ
centipode n, गेजौर
ceremony n, धुमधाम

chafe v, रगड़ा
chaff n. भुंसा (paddy, wheat etc,)
chalice n, कटरा
chance n, मका
chant v, गीत गाहा
chaos n, गड़बड़
chap v, (crack) फाइट जाया eq मुंह फाटा, ठट फाटा
chaplet n, माला
character n, चाल चलन
chasm n, ढेर गाढ़ा
chat v, बातचित केरा, eq, chitchat
chatter v, बकबक केरा
cherish v. पियार केरा
chew v. चिबा
chicken-hearted adj, डरपुक
feeling chilly जाड़ लागा
chilli n, मरिच
chink n, (open crack) फाटर
chip n, चइला काद, पाथर गिटो
chisel n, छेनी
choke v. टुंटियं लागा choke in eating
chop v, काटा, to chop strees

बुभि काटा
circumstances n. हालत
clarify v. बेसलेखे केहा
claw n. नख, claw scratch नचि
clucky v. चुन्नी बेसा (to hatch eggs)
coagulate v. जइभ जाओया
comical adj. हांसिखेलि
coming and going आया जाया
commonsense n लुर, बुध
compassion n. सग
compensaate v, हरजा देयेक
complain v. दुनका
composer n. भनइपा
comprehend v. बुझा, समझा
con centrare v. धियान देयया
concern n. फिकिर
conch n. शारक
con ciliate v. मेल केरा
conclude v. खतम केरा
con cord v. मेल
conduct n. चांइल
conference n. जड़युयाहि
confusedg adj. अकबकिइ
confirm v. पक्का केरा
cofiscate v, जप्ति केरा
conjested adj. ठामाठामि
congratulation n. मावाम
conjecture v. पामेट्र केरा
conscence n. धियान
console v. वघायं
contagious disease n. संखा रग
contemplate v. धियान केरा
convelesce v. धुरा (माथा)
convene v. वोलाया (meeting)
convey v. केहा
corrode v. (rust) मर्छा लागा
courage n. हिमत
covenant n. चुक्ति पत
covet v. छेछड़ हेओवा
coward n. डरुक
cower v. कुंकड़ि
cradle n. ढेलुया
crane n. वांदरी कल
creak v. रच रच्च केरा
creater n. सिजन केरइया
creep v. (crasl) संटरि उठ ।
cripple n. लेंगड़ा
critic v. निद्रा केरैया
croak v. टर टर केरा (as f og)
cross-eyed टेरा
crossing n. टेक (of roa 's)

crowbar n. साबल
crusify v. कुरुस ठंका
cruel adj. निठुर
crumb n. छुदुछुदु खांड़ा
crunch v.कुटुर कुटुर खाया
cruncle n, घेरि चेलेक ठेंगा
cucumber n, खोरा
cud v. पागुर काटा (chening by animal)
cuddle v. लेपटा लेपटि केरा, eq, बहाय बजड़ केरा
curl n. कुंकचा,
curly hair n. कुकचल चुल
current n. पानी सोत
customer n. गरहाक
cymbals n. झाइज

dampen v. अदाकेरा
dangle v. झुला
darling n. दुलार
darn v सियाय केरा
death rattle v, मरेक आगु घड़घड़ केरा
decalogue n दश नेत
decapitate v, मुड़ काटेक
decay v. गलेक (decompose)
deceit n. धंधा, दागा
deceitful adj. दागाबाज, धंधाबाज
defame v. चुगलि केरा [detract]
defiant आनसुनी
deflate v. हाओया बाहायाएक
dejected उदास
dllete v. पंछि दे ओहा, मिटाएक
deliberate v. संचासंचि केरा
deluge n. पानिक बाइड़
demonstrate v. केरि देखाएक
desdorise v. खराब बासना दुर केरा
depend on v. उपरे भरसा केरा
deprive v. लेइ लेयेक
deserve v. लायेक हेओया
desperation n. बे-आसरा
destitude n. कांगाल
detach v. अलग के
detect v, पाता लागा
ditestable adj, घिनघिन
detriment n, हानि
devilish adj, सैतानि
dignity n, मान-मरजात, इज्जत
dilligent adj, मेहनती
dilly-dally v, सुस्तिर केरा
direction d, बाटे
disappearance v, छन्न हेया

disapproved बे-पसन्द
disburse v. बांटा केरा (disrtribute)
discard v. फेंकि देवा
discord n. नियाय
disgrace n. लाज, सरम
disgust v छिथु केरा
dispel v. हाटाय देया
dissolve v गरेक
distill v. चुयाएक
divorce v छाड़ाछाड़ि
domesticate v. पोष माना
dove n. घुघु
downwards हेंट वाटे
dragnet n. माहाजाल
dribble n. मुहेक लार
drowsy ढेल
dung hill n गबर कुधा

each हरेक
earn v. अजा
eatable adj. खाएकेर
elongate v लम्बा केरा
encirce v. घड़ना घड़ा (enclose)
enforce v. लागु केरा
engrave v. खना
entangle v. फांसाण्या
enter v. घुसा
entirely पुरापुरी
entreat v. विनति केरा
entrust v. संपा
envy n. हिंगा
eradicate v मेटाय (erase)
erect v. खाड़ा केरा
erection n. ठाड़ा
erode v. खलसि
evacuate v. खालि केरा
evaporate v. उधियाएक (उधि पिठा cake prepared in vapour)
evidence n. साबुत
exceed v. जास्ति हेया
excite v. हुचका
excommunicate v. जाइत ले बाहार केरा
excrement n, छेरल
excuse n. बहना
exempt v. छुटा, बाद
exhale v. सांस फेंका
exhaustion n. थकित
exhibit v. देखाएक
exhist v. रेहा, थिति
exoncrate v. निर्दोष ठाहरा

exorcise v. भुत झाड़ा, भुत बाहार केरा
expiate v. मरामत केरा
exploit v. से फाएका उठाएक
exterior n. बाहरी बाहरी, बाहार बाहार माप
extract n, उखराएक
extinguish v. निझा, बुता
esspire v. मरा जाया
time to expire सिराएक समय
extravagant फालतु खरचा
eye brow n. भवां
eye lash n. केचि
eye witness n, आंइख देखल

fable n. कहनी
fade v, फेकमा
fail v. नी पारा
fake adj. नकली
fallow adj. टिकर (land)
falsely adv. झुटमुट
famiy adj घरेया, घारेक, घारकेर
family matter घारेक बात
famine n. आकाल
fang n, बिष दांत
far n. धुर (distance)
fart v. पादा (pass wind)
fascination n. मोह
fatigue n. थकत (tired)
favourite adj. पियारेक
features n मोहड़ा
at one's feet गोड़-तरे
feign v. लेखे (माताल लेखे)
femur n. जांघेक हाड़ा
fidget v. चुल बुलिया हेया
fig n. डुमइर
flame n. लहर (of fire)
flap v. फेट फेट केरा
flasly लहर फहर (आदमो) लहर (पिधना)
fleece n. भेड़ि रयां
folk dance n. डेहाती नाच
folk song n. गांओली गीत
foot step n, गड़ेक आवाज
for ever adv. सभे दिन लगन
fornication n, लंद फन्द
fortitude n, हिम्मत
foster father n, पोषोया बाप
frail adj. कमजोरि
fringe n,
frost n, पालि (your turn)
frown n, भांयां चमका

furrow n. आंतर (in ploughing)

gust v. पानि हद हदाय गिरा

gallop v. खड़बड़ खड़बड़ कुश्‍ा (horse)

gallstone n. गोलोचन

gape v. भेक भेकाय देखा (gawk)

gap n. मोंगरा

garment n, लुगा

gasp v. हांपैसा

gandy adj. बेड़े चंहट

germinate v. आंकरा

gestation n. छोपा चेटे रेहेक बकत

gibber v. बटवठा

giggle v. खिमड़ा

glance n. एक झलक

glean विछेक, लड़हेक (to pick up)

glitter v. झकमकाएक

gloomy n. उदास (sadappearance)

glority v. बड़ाव केरा

glue n. चिट

glutinous adj. पेटरा

gnash the teeth दांत खिचा

goad n. पैना

gabble v. पंक पंक गिला (to swallow)

goitre n. घुग

gong n. घन्टी

gossip v गपसप केरा

govern v. शासन केरा

grind stone n. सिल्ली पाखना

grip v. मुठायं धेग

grumble v. चिलविला [complain]

gullible आंख मुदि विस्वास केरा

gulp n. ढक [of liquid]

haggle v. मोलाय केरा

hail n. पाखड़ पानि

hail storm n. हुल वासात

storm n. धुद्ध बासत

hamlet n डिह

harass v. हैरान केरा

harsh adj. निठुर

haze n. धुन्धरा धुन्ध

heave a sigh लम्बा निकास केरा

hem n. खुंट

be hemmed चिपाय जाया

hence forth एबरिं से, आज से

heresy धरम विरुद्ध शिखा

hiccup v. हेचकि आया

hinder v. अटकाएक

hinge n. बकजा

hobble n. षांद

however conj. मगर, तेंइले

humiliate v. छट केरा

hunch back n. m/कुबड़ा, f/ कुबड़ि

hush v. चुप केरा, चुप हेया-रेहा

hypocrite n. छलक कारो

idea n. मतलव, विचार

identical adj. एके

ignoramus n. गंवार

ignorant नी जाना

ignore नी मानत

ill-health n. बालसा

illustrate v. देखलाएक

imagine v. मालुम केरा

imitate v. असन केरा

immolate v, वलि केरा

impose v. चड़ाय देना (one's will)

impound v. छाड़घारे देना

impression n. महर छाप, (of mind) धरन, बुझाओ

inaccurate adj. गलत

inane rdj. बे मतलव

inanimate नो जिउ

Infectious disease संखा रग

initially adj. पहिल से, सुरु से

in sert v. भितरे जड़ा

inspire v. हुचका

instead of that अकर ठांए, अकर बदलि

instep n सुपति

instill v. मने घेराएक

insurmountable केरि उठादाय, पार हेया कठिन

intentionally adv, जाइन बझके

interpret v, माने लागान, दुसर वलिइं केहा

intersect v. काटा

intimidate v. डराय देना

irritable adj, चिड़चिड़ाहा

island n, दिपु

icley खुजत

jeer at मजाक केरा

jog v लुझुर लुभुर कुदा

jolt v. धका देया

joke v. दिल्लागि केरा

joint n. गांईठ
jouse n. ढिला lice

keepsake n. (souvenir) याद कारि निबुन्धि
kernal n. शाश eq. ताल-शाश
kindle n. the fire आईग जरा
kitten n. विलाय छोया

Lament v. हाय हाय केरा
l ance n बर्मा (हातियार)
last adj शेषेक, गेलेक (रात)
टिका (thing to lest)
late देरकेरि आया देर (रात)
laziness n. कड़हि
Light house n. बतिघर
stand in lines पांत पांत ठठुपा
link up v. जड़ाएक
Loathe v. घिन केरा
locate v. खजि निकला
lonely सुनसान, lonelyplace सुनसान जागा
one look एक झलक
look about हिन्दे हुन्दे देखा v.
look for खजेक v.
look afer जतन केरा, जतनाएक

look to भाला
loosen ढिला केरा
lord परभु

maize n. अनार
main n, घड़ाक घेंचाक चुल
manner n, तरिका, लेखे
marvel v. तजब केरा
mask n, मोहा
mat n. पाटिया
mating season जड़ लागेक समय
what matter किना हेलेक, भेलेक
may be हेय पारेक
part of meal left over— जुठा
meal time खायेक बेरा
mean v. केहेक माने
meditate v. धियान केरा
meek adj. नरमा दिलेक आदमि
memorise v. रटा
menstruate v. मासिक हेया
mesh n झंझरा
in the midst बिचे, बिच मे
milch adj. दुधाल
millet गुन्दली, barnyard millet सावां, finger millet माड़ुया little millet कोदो

miracle n. अजगबि
miscount v. भुल गेना
misguide भुल डहरे लेगा
misspend v. बे फायदा खरच केरा
mist n, कुहास, कुहरा
Mock adj सखेक, साजस, जगेक
Mop up v पंछि सुखाएक
Mosquito n. भुंसड़ी
Mouthful ad, मुह भेर
mutter, mur mur खुंदुर मुंदुर
manufacture v, बेनाएक (कार खानायं)
molest दिकदिक केरा (to eve-teasing)

naughty adj नाठेक
nausea n. अकाय
nearly adv. लेखे, एक सओ लेखे nearly a hundred
necd चाड़, खांइस
neigh v. हिन हिन केरा (-घोड़ा)
nett'e n आलकुसी (plant)
neutral कन वाटे नेहि, बेदल
nevertheless मगर, तेइले
next week आगु हप्ता
next day दसर दिन

nod v. मुड़ हिला
nominat नामके
nonsense n, बेलुर
not नेहि
nothing कोनो नेहि
now एखनि, upto now एखनि तक

obscene adj. खाराब
observe v. मानेक
obstinacy n. ढीठालि stubborn ness, v-obstinate ढीटालि केरा
occassionally adv. कनकन बेरा
omen n. सगुन, वेहस नसिब
once more अर एक धावं
only adv. एकेठ, एकला भरे, खालि
open adj. उधाल
opportunity n, मका
optimist n. आस्रा केरैया
or चाहे, do this or that, इकेरे, चाहे उकेरे
order n फरमाएस
otherwise conj, नीहेले, नेहितो
ought to चाहि, he ough to come अकर आयेक चाहि
oust v, निकलाएक, बाहराएक
outlet n, पइन

outwardly adv. बाहार से
over cast घुंघुर केरा
overcook v. गिला केरा
overtake v. आगु निकला

pack v. समान सरिआयके बांधेक
palm n. तरहात, palm tree तालगाछ
panic n. हड़बड़ि
participant n. भाग लेऐवा
peek v. बिछि खाओया
peculiar adj अजब
peep v. हुल्कि देखा
per head मुड़ गनति
perfume n महक
perhaps हेय पारेक
perjure v झुट किरा खाओया
persist v. जिद केरा, जुलुम केरा
persecute v. साताएक
perspiration n गरम, धाम
persuade v. समझायके मते आना
pes er v. कलकच केरा
pick one's teeth दांत खंटेक
pick up बिछेक, (महुया बिछेक)
pierce v. हृड़ा, हृगाय, मसेक
pigtail n चुटकि

pilgrim n. तिरिथ जात्रि
pinnacle n.
pitch camp तम्बु गाड़
placenta v. फुल गिरा (of women after birth)
plaster v. लिपा, plaster with cow-dung गबरे धार लिपा
platform n. माचान for watching crop
plead v. गिड़गिड़ाएक, बिन्ति केरा, गीहराएक
pleasure n. रिझ
pliers n. चिमटा
plough after paddy plant has grown up above water in order to destroy the weeds—काड़ान हारजति
small strip left unploughed on left hand side – दहेना केरा देहनाला
plough cattle n. हारहवा गरु
ponder v. सचा, I ponder मंय सचियं
puddle of water n. डभा
as for as possible जांहातक हेइ सेखेक

pot-belleid person पेटरा
practical (workable) बनेक, खासकेरि
precaution n. चेतन, तेरकाल
predict v. आगुले बाताएक
previous adj. आगली, आगुकेर
कुटकुटा (of blauket, strow
prison n. जेहेल
probobly adv. साएद
problem n. मसकिल
prohibit v. माना केरा
properly adv. बेस लेखे
propitiate v. मानोएक (satisfiy)
proposal n सुझाओ राखा
prosperous adj. बनि, बनति
prostitute n कसवी
prudent adj. समभदार
publish v डाहिं डाहिं केरा
pullet n. कोटोर मुर्गी

queuch the thirst पियास मेटा
quick चटपट, झट, फुर्ति से
quick sand चराबालि
quick tempered, m खिसाहा f, खिसाहीन, m चिड़चिड़ाहा, f चिड़ाचिड़ाहि।

quiet n. चुप, गुम
quit v. भाग, चेल जाया
quiver v दुरदुराएक, थर्थरा

ramble v, अगल दिगल केरा, rave
rape v. जबरान छांड़ेके केरा
rashly adv. बे-साचि
read v. पड़हा
rebirth n. दहरी जनम
recede v. पाछु घुरा
recompense बदला देया
reconcile v. सलहाय आया
refuse v. नेहि केरा
with regard to बारे मे, concering
relate v. कहेक, बाताएक
relieve v छुटि देएक
remainder n. बाचल-खचल
renew v दोहराएक
renowned adj नामि
replace v. फिन राखा
resent नाराज हेया
resolve v. पक्का मतलब केरा
restrain आपन के दाबाय राखा
retaliate v बदला लेया
retrive v. फिन पाएक

revelation n. बेफास
rickety डलेक
ridicule v, मजाक केरा
rind n. जकूला जपा
rivulet n, जुड़िया
rogue n, बदमास
rooster n गया मुर्खा
root out, root up v. उखड़ा
rostrum n भाषन देयेक माचान
rough adj खरखसा, (of cloth) खसस-मसर, (of person) खचड़ाहा
round about way घुमाय फिराय केहा
row n. पंईत
ruin v. नाश केरा
rumble v. हड़ हड़ केरा (eg. cloud)
rustle v. झड़झड़ाहेक, सड़सड़ाहेक (eg. leaves of trus)

sacrificial adj. बलिक (पांठा)
saffron n. हरदि रंग
sailor n जाहाज जालैया
for the sake of लेइके
salute v. सेलाम केरा
same as before आगु जेसन एखन तेसन
at the same time अहे बरी, एके बरा
make something same एके लेखे बेनाये
sap n. गाछेक रस
sapling n. आफर tender paddy plants
saviour n बांचाऐया
saw n, अरि, करात
saying n. कहुत (proverb)
scabberd n. खाप (तरालेक), sheath
scaffolding v, मांचान गाड़ा
scald v. गरम पानिइ पड़ा
scandal n बुरा, खाराब
scoff n हंसि उड़ाय दुत्रया
scorch v. रोदे झलसेक लेखे/पड़ेक लेखे
score n. कुड़ि सेर (20 seers)
scourage v. कोड़राय मारा
scrape v. घंसि घुचा
scraps n. सखड़ी भात (rice left on plate after eating
scripture n. धरम पंथि
scrotum n. छेयाघरा

scuw n, सेवार पानि

sealing wax n, लाहा

seam n. लुगाकर जड़ना

seasoned wood n. कय बर्षक पानि खावल काठ

seat n बेसेक जागा

secere adj नि-आपद

see-saw v. हेठे उपरे हेया

several times बहुत बार, बहुत दफे

sham v लेखे हेया

shanty n, झोपड़ि घार

shed n, कुमा

shed tears आंखेक पानि गिता

shepherd n. भेड़िबागाल

shine v. झलक मारा, झलका

shiver v. थरथरा (with cold)

showoff v. ओस्तादि देखाय

shrunken कंकड़ि मकड़ि

shudder v. कांपि उठा

shutup v. चुप रेहा

shat out भितरि न आये दवेक

shuttle n. वाकु

signify v. माने हेया

since prep. से, since them तेखन से

skid v. पिछड़ि जाया, पिछड़ा, I have skidded मयं पिछुड़लं

skip v. डेगा, डेहंगा

slack adj. ढिला (loose)

slippery adj. पिछड़

slither v. पंके बंके (as snake moves)

smoulder v. आंगरा आइग झलका

snarl v. कुकुर भुका

snot n नाक-सिटका

solace n, बोधान console

solidify v. जमाट केरा

some how कनलेखे

some one केहु

something कुछु, कन

sometime कमि कभि

sore n घाव

spark v छिटका

sparkle v. झलमला, झकझका, चमकाएक

spectator n. देखैया

cast a spell मन्त्र मारा

spew v. उच्छाल केरा

spinster n थुबड़ि छंड़ि

splash v. छपछपाक

spluther v, दपदपाय

sprowl v. फइलाय बेसा
squeble v. केच केच केरा
stubble दाड़िकर खुंटि
suck v. चुहा (from breast)
suffice v. ढेर हेया
suffocation n. अकबकि (for want of air for inhale-exhale) सांसकर असुविस्ता
suit v. ठिके हेओया
summon v हांक रेहा (from court)
sunrise बेरा उठा
sun's heat रोदेक ताईत
sun-shine चमकल रोद
sun-set बेरा डुबा, at sun set डुबेक खेन
sundry हरेक किसिम केरा
the plants have not sun stroke रोदे पहागिला झमरलाहेक
support v ठेक देया/लागा prop up
suppose v घेरा जाक, घेरल जाक,
surprise v. हकचकाय गेल
surrender v. हाइर माना
surround v. घेड़ना देया
survive v. जिते रेहा
swadding cloth छोयाके अड़ायेक लुगा
swagger v. थुरुथुरु चला
swell v फुला
swept away by current पानिक बहड़े बहि गेलाहेक
swerve v घुमाय लेगा
sweepdown on v. झंपटा, झंपटा मारा
sympathisc v दरद केरा
synchronise v. एके समय हेया
syringe n. छिचकारि

Take v. लेपेक, take with संगे लेया, take away, लेइ जावया
take back घुराय लेगा,
take offect लागु हेया, take out निकला,
task n. काम, takes to task डांटा
ting v. टन टन केरा
toad n. बेंग
toast v. सेंका (रोटि)
torrent n. खल खलाय पानि बेहा
towards prepo. बाटे, ठिन
track n डहर

tremor मुइं दहला

triumph जित

trot v. लुझका, लुझुक लुझुक चला,

he is troting उ लुझकि चलैसाहै

trouble of stomach पेट गड़बड़

be in trouble झंनझटे गिरा

give trouble झंनझ.ट केरा

get into trouble धंनझटे पड़ल

trouble maker झंनझटि आदमि

tell the truth अलबत् बात बाताये

turn over उलटाये, turn around पाछु बाटे घुम, turu back पिठ बाटे घुमा, turn down नेहि माना

turn against विरुध केरा

turn over उलटाएक, take one's turn पाइड़ लेअया, by turn पाछुक पाछु ।

turpentine n. तारपिन (तेल)

twang v. झनझन केरा (musical string)

unborn adj नेहि जनमल

unbutton v. खला (कुरता)

uncertain आनठाइ

uncontrolable adj. सामजाये नी पारा

unconventional दस्तुर नी रेहा

under standing बझापड़हा

unfruitful फालतु

uninhabited place बेछप्पर जागा

unintertionally नेहि जानके

uninteresting रस नि आहेक

unkemp adj. छितराल केरा

unwanted नि चाहं

unyoke v. हार खला

upper उपरी

upperarm n. बांइ

upright ठाड़ा, सिधा ठढ़ा

uproot v. उखड़ा

urethra मुतेक नालि

urinate v. मुता

utterly एकदम

vague n, आनठेकान, बेठेकान

vain adj, बे फायदा

vanish v, छुन हेया

varicose vein फुलव् सिरा

vat n, कुंड़

verse n कलि (of poems)

via हेइके

vibrate v, थरथरा

vicinity नजदिक, नजिक
vigour n. सवांग (energy)
virgin n. कुंयर/डांगा छंड़ि ।
viscera n. पंटा (intestine)

waddle v. ठुमुक ठुमुक छला
wag v. नेच नाड़ा
wait सबुर केरा
wander about हिन्दे हुन्दे बुला
warble v. छेरे बेरे केरा
warm adj. गरम, luke warm उसुम, warm one self आईग तापा
way n. डहर, लेखे, in this way एहे लेखे, एहे डहरे, एसन एह ढंगे, short way छट डहर, straight way सिधा डहर,
way side डहर धारिइं
wean v. दुध नि पियाएक
weave v, बुना (cloth)
wedge n खील (a small wood to put into for making the main wood tight eg the long pole is put inside the hole of the plough & to tighten the joint खील is used.
Look like weeping कांदुमांदु लेके
wet जमिने हाल रेहा
whege v. घड़घड़ाय साम लेवया
whestone n. सान पाखना, सिल पाखड़
while conj. जेखन, जेतखन, जेबेरा
Ant-hill उइ दिपि n.
whiten v. चड़का केरा
widen v. वाड़ाएक
widower n. रांड़ुया
wild pig n. वरहा
while away time फालतु समय विता
willfully adv. जाईन बुझके
willingly adv. खुसिइं ।
wilt v. झुरमुराय जायेक
wink v. आंख मिटका, आंख ठ ढरा
wink at each other आंख ठहरा ठाहरि हेया
wipe v. पंछा, मेटा
wisdom n. लुर
wishy-washy छटपटिया
withdraw v. निकलातेक/बाहरातेक (money)
wither v. सुखि जाएक, कमले जाएक

Wobble v. डिग डिगाएक (as table)
Woman n, जनि
Word शब्द
Worry v. झक्खिइ गिरा
Worsen v. अओर बिगड़ा
Worthless कुछ्छु कामेक नेहि
Wrinkle n. कुंकड़ा चिन्हा (of cloth)
Writhe in pain दुखायं आनृढि-मनृढि देया

yam कान्दा (Which grows under earth)
yawn v. हाहि फाड़ा
yearn for v. लालहाय
yolk n. डिमेक राजा

zigzag adj. ढेंड़ा-मेड़ा

जड़नी (Addenda)

अक्‌त akta অক্‌ৎ n. time সময়
आरिगुरि ariguri আরিগুরি n. আনাগনা, ব্যস্ততা eagerness for something
खिजा khija খিজা v. husked
घेंघी ghenghi ঘেঙ্গি adj নাছোড়-বান্দা
घुँठि ghunthi ঘুঁঠি foot joint
चुड़पा churpa চুড়পা, to jump repeatedly বারবার লাফান
चुकि chuki চুকি n. hip-joint
चेकलि chekli চেক্‌লি knee-cup
जागंड़ा gangra জাঙ্গড়া n. तागद strength
टेनगा Tenga টেনগা v. recovery from cold and disease
टेनका Tenka' টেন্‌কা v. new born chickens becoming old enough to move
डिबरि dibri ডিবরি metal lamp without glass eq. ডিবি, coming from Diori (Kanchi-Diori)

डका d ̄aka' ডকা n. a kind of trec

डुभा doobha ডুভা n. bowel

डिमाक dimak ডিমাক্ n, pride গৰ্ব

ढेंसा dhensa' ঢেঁসা v, to sift burden, to push

धासना dha'sna' ধাস্না n. the bulging out portion of thick ail

धसि dhasi ধসি v. falling a portion, adj. ধসল, ধসকল

धुसि dhusi ধুসি v. intra. eat up দেখে শেষ করা

डागंर da'ng ̄ar ডাঙ্গর n. ploughing bullocks

थेड़ेर बेड़ेर therderberder থেড়ের বেড়ের n. disorderly

पाइनकंखा paink ̄ankha' প্যানকঁখা n. arm-pit

फानदा pha'nda' ফান্দা n. excuse ছলনা

नाड़हाटा na'rha'ta' নাড়হাটা long bone of lower part of leg

लुयाठि lua'thi লুয়াঠি n. half burnt small piece of wood

सड़घइड़ा sardghaira' সড়ঘইড়া habituated one মদখন্ত অভ্যস্ত

सरकसपक saraksapak সরক্সপক্ heavily drenched

हेंड़रा hendra' হেঁড়রা n. adj. uncovered body খালি গায়ে

हुंड़रा hundra' হুঁড়রা v. intra, গর্জ্জন করা barking

हेसड़ hesrda হেঁসড় v. intra, to sit in nervous or hopeless facial expression.